

眾成黃梨園罷工二週年 紀念特刊



○編委的話○

泉成園工友在毛澤東思想的指引下，緊密團結，克服了種種困難，堅持罷工鬥爭，進入第三個年頭。我們珍惜馬來亞（包括星島）工運史上這光輝的一頁，出版紀念特輯因此成爲一項重要的工作。

拉曼李光耀傀儡政權懼恨泉成園工友的正義鬥爭，乘馬來聯黃梨廠反減薪事件，橫蠻無理地下令吊銷我會的註冊，我們不得不趕緊提早完成出版特輯的工作。可是反動派却提早下手，於六月十六日凌晨在新山和泉成園施展大逮捕惡毒手段，逮走了我會大部分負責人和百多位來自各地的同志，一部分稿件和反映泉成園工友鬥爭和生活的珍貴照片也同時被奪走。出版的工作遇到了困難，有流產的可能性。

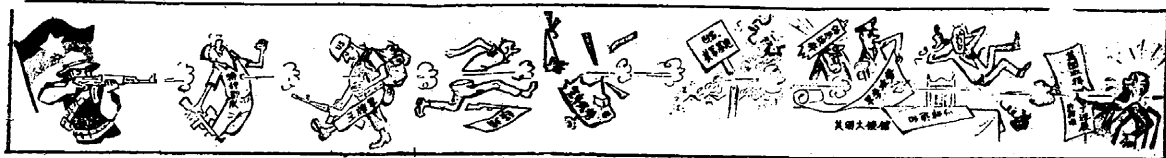
越是困難的時刻，越是要顯示工人階級硬骨頭的氣概，出版的工作決不能因反動派的破壞而停頓下來。於是，我們重整舊稿，添寫內容，破浪前進。雖然我們無法於六月廿八日泉成園罷工二周年紀念日完成這本特輯，但它到底和大家見面了，實現了工友們的心願。

各兄弟團體在這方面給了我們大力的協助和鼓舞，在此一一致予革命敬禮！

最後，值得一提的是，工友們的作品在這本特輯中佔了一定的分量，說明了工友們在鬥爭中不僅會用實際行動來造反，而且還準備學會用筆桿子來鬥爭。這是一件可喜的事。不過，缺點還是有的，有待今後批評和指正。

目 錄

編委的話	(1)
高舉毛澤東思想偉大紅旗奮勇前進（中委獻詞）	(2)
馬來亞社會主義陣綫獻詞	(4)
星島左翼工團獻詞	(4)
星島人民黨獻詞	(5)
泉成園兩年罷工鬥爭的總結	(7)
馬來亞是怎樣成爲一個半封建半殖民地的社會及其特點	(11)
「廉價屋」與新村復興計劃（時事評述）	(13)
反革命的警察「沙里制度」（短評）	(14)
泉成工友寫泉成	(15)
兩年來的罷工感想	(16)
我參加了徒步鬥爭	(16)
泉成園的幼兒	(17)
梨業心聲	(18)
泉成園戰歌	(19)
戰爭和戰略問題	(22)
組織起來（轉載）	(26)



高舉毛澤東思想偉大紅旗奮勇前進！

★ ★ ★ 中 央 執 行 委 員 會 獻 詞 ★ ★ ★

東方紅，太陽升。北京天安門上的紅太陽，照亮了全世界無產者和被壓迫民族前進的方向，世界革命進入了偉大的毛澤東思想時代。

在這「四海翻騰雲水怒，五洲震盪風雷激」革命的大好形勢下，我會屬下泉成黃梨園工友的反迫害求生存之罷工鬥爭踏上了第三個年頭。在簡單隆重紀念罷工鬥爭二周年的時刻，我們全體中委會成員衷心祝福心中的紅太陽毛主席，萬壽無疆，萬壽無疆！並高度讚頌泉成黃梨園工友敢於鬥爭，敢於勝利，不怕犧牲，艱苦奮鬥大無畏的造反精神。

在泉成黃梨園工友兩年的罷工鬥爭中，馬來亞各階層人民，左派政黨和工團，文化團體等在精神上 and 物質上大力支援，使罷工鬥爭能夠勝利的堅持到今天，這種崇高的階級愛的偉大表現，我們致以革命的敬禮！我們呼吁馬來亞各階層人民繼續的支援泉成黃梨園工友的罷工鬥爭，直到最後勝利為止。

我們也號召各階層人民學習泉成黃梨園工友徹底革命的偉大精神。

一九六八年，是革命炮火瀰漫全球的戰鬥年代。在戰無不勝的、光焰無際的毛澤東思想的指導下，在中國無產階級文化大革命的影響下，西方資本主義國家的社會主義鬥爭和東方殖民地半殖民地的民族解放鬥爭，擺脫了蘇修叛徒集團的控制，風起雲湧，勢不可擋，取得了長足的進展，大長革命人民的志氣，大滅帝修的威風。

美國黑人兄弟以革命暴力反抗壟斷資產階級的暴力統治的新高潮，美國人民反對侵越戰爭的蓬勃發展，美國財政的危機，美元威信的破產，英鎊的連續貶值，西方資本主義的金融危機，法國工農學反抗壟斷資產階級的法西斯統治，西方國家的工人運動和學生運動的湧起，帝國主義國家間矛盾的加劇，蘇修統治下人民的反抗鬥爭，在在說明了帝修反滅亡的日子快要到來了。

越南人民緊握手中槍，大量的消滅美帝侵略軍及其走狗，把抗美救國鬥爭推到一個新高潮，勝利的曙光已經出現在越南的山河上；老撾人民抗美救國的武裝鬥爭，緬甸人民反抗奈溫法西斯集團的武裝鬥爭，泰國人民，菲律賓人民，印尼人民，馬來亞人民，印度人民的武裝鬥爭，烽火連天，震撼大

地，炮火映紅了亞洲的天空，拉丁美洲和非洲人民以槍桿子爭取民族獨立，民族解放的鬥爭，勢如破竹，直搗帝國主義者和殖民主義者的心窩。血的事實，證明了「槍桿子里面出政權」的偉大真理，說明了世界革命已經進入了偉大的毛澤東時代，說明了「社會主義走向全世界勝利，資本主義的全面失敗」的到來屈指可數。世界革命形勢大大的好！

馬來亞人民爭取祖國的真正獨立民主統一的鬥爭，近幾年來，有了顯著的進展。自從馬來亞社會主義陣綫等革命群眾組織開展反對右傾機會主義鬥爭，進行破個立集思想教育運動，推行「議會」外的群眾鬥爭後，幹部的思想面貌徹底改變，在反動派的監獄、法庭等大造反，大革命，高度發揚敢於鬥爭，敢於勝利，不怕苦，不怕死的徹底革命精神。大批革命鬥將在群眾鬥爭的大風大浪中湧現出來，他們是民族解放事業的奠基石，今後群眾鬥爭的火種。馬來亞人民在馬來亞社會主義陣綫等革命群眾組織的領導下，擺脫右傾機會主義思想的控制，堅決拋棄「議會鬥爭」的道路，高舉毛澤東思想偉大紅旗，進行「議會」外的群眾鬥爭，群眾鬥爭震撼祖國大地，動搖了美英帝及其拉曼李光耀傀儡集團的統治根基，推動了馬來亞民族解放鬥爭的發展。今後，在馬來亞社會主義陣綫等革命群眾組織全面開展毛澤東思想教育運動，樹立毛澤東思想的絕對權威，把毛澤東思想結合我國的民族解放鬥爭，創造性的開展群眾鬥爭，把群眾鬥爭提高到一個新的水平。馬來亞人民一定會在毛澤東思想的武裝下，把反對美英帝國主義，打倒蘇修叛徒，打倒右傾機會主義，粉碎「馬來西亞」反掉假「新加坡共和國」，爭取一個真正獨立民主統一的馬來亞（包括星島）的民族解放鬥爭進行到底。

自從馬來亞社會主義陣綫等革命群眾組織高舉毛澤東思想偉大紅旗反對右傾機會主義以來，左翼隊伍內兩種思想，兩條路線的鬥爭便激烈的展開。左翼政黨、工團、文化藝術團體，學生組織等無可避免的投入這場關係到革命前途的大鬥爭中，思想領域中意識形態的鬥爭日趨尖銳，這是一件好事，馬來亞革命群眾組織——社會主義陣綫，高舉毛澤東思想偉大紅旗，堅決捍衛，宣傳，貫徹「議會」

外的群眾鬥爭路線，大力開展群眾鬥爭，他們是正確的一方；馬來亞勞工黨「中央領導」金銀業「領導」、茶餐「領導」、鞋業「領導」為首的反革命份子，頑固的宣傳右傾機會主義路線，推出「議會鬥爭結合群眾鬥爭，以群眾鬥爭為主，議會鬥爭為輔」的錯誤路線，陰謀的搞一些群眾鬥爭，為將來的「議會鬥爭」作好輿論準備。另一些打着紅旗反紅旗，如「華中領導」，林昭南黑幫，公然打着維護「馬來亞共產黨」的旗幟，用極左的理論，向革命群眾組織進行猖狂的進攻，他們也是屬於勞工黨所謂「中央領導」大合唱中的成員，他們屬於反革命一方。隨着階級矛盾日益尖銳，階級鬥爭日益激烈，兩者的鬥爭必然劇烈化。今天，以勞工黨「中央領導」為首的右傾份子，大搞反革命兩面手法，除了大搞理論圍剿外，並且，陰謀的，計劃性的挑起武斗事件，製造組織鬥組織，群眾鬥群眾，繼續分裂左翼隊伍的團結，破壞革命鬥爭。因此，左翼隊伍的團結起了新的變化，左翼隊伍的大動盪，大分化，大改組繼續進行，左翼隊伍必須在新的基礎上團結起來。團結的基礎是什麼呢？團結的基礎必須基於反帝反殖，反右揪黑，堅決執行「議會外的群眾鬥爭路線為準則，捨此，無團結可言。

我會是一個左翼工會，是向人民，向革命負責的組織，對於這些重大問題，必須表明我們的態度。我們堅決的站在革命的這一邊，反對反革命的一邊，並和他們劃清界綫，堅決捍衛，宣傳，貫徹「議會」外的群眾鬥爭路線。我們認為，今天，革命的群眾組織必須全面的總結反右揪黑的鬥爭經驗，活學活用毛澤東思想，把它和反右揪黑鬥爭緊密的結合起來，使今後的反右揪黑鬥爭更迅猛的開展，爭取更多的幹部站到革命的一方面來。「雄關漫道真如鐵，如今邁步從頭越」，誓把反右揪黑鬥爭進行到底！

今年四月十八日，我會領導馬來聯黃梨園工友反對資方無理減薪的停工鬥爭取得了初步勝利。對於我們的鬥爭，拉曼傀儡集團怕得要死，立即通過其工具——「社團註冊官」來函通知我會，為何不應被吊銷註冊。拉曼傀儡集團封閉我會的法西斯行徑，是在泉成黃梨園工友罷工鬥爭將步入第三個年頭的前夕，是在馬來聯黃梨園工友進一步積極準備反抗無理迫害的時刻，顯然，它的陰謀就是協助資方，瓦解工友的組織，鎮壓工人的罷工鬥爭。我們大聲的告訴反動派，你們能夠封閉工友的組織，但是，革命的意志是封不了的，革命的火焰是滅不了的，工友仍然會造反，仍然會鬥爭！會的被封閉，說明我會是一個革命的組織，是全心全意為工人階級的利益服務的，不是右傾組織，不是反動派的御用工具，毛澤東主席說得好：「被敵人反對不是壞事，而是好事！」會的被封閉，是國內革命形勢大好

的必然現象，是反動派日益法西斯化的具體表現，對於革命人民來說，這是好事，它告訴我們：革命大風暴快來臨了！

「搬起石頭打自己的腳」，這就是反動派的下場。

組織被封閉了，我們怎麼辦？這個問題不僅是梨業工友的問題，也是所有被壓迫人民的問題，有公開組織存在，通過它組織工友，領導工友開展鬥爭，在客觀上為我們和工友提供了比較方便的條件；組織被封閉了，組織工友，領導工友起來鬥爭必然會產生許多困難。怎樣辦呢？我們認為：組織存在和組織被封閉，都不是組織工友和領導工友起來鬥爭的決定性因素，決定性的因素是人而不是物，在沒有組織的條件下，組織工友和領導工友起來鬥爭，這是一種高度的階級鬥爭藝術。這種鬥爭藝術，我們在階級鬥爭中一定會學到手。今天，東南亞許多國家的民族解放鬥爭，是在沒有公開組織的條件下產生的，壯大和發展的，他們的鬥爭經驗和鬥爭藝術就是我們學習的對象，我們必須認真的，虛心的向他們學習，學到手，用到手，在用字上狠下功夫。組織被封閉了，我們仍然可以進行鬥爭，只要我們認識群眾是歷史的創造者，是真正的英雄，立於群眾之中，相信群眾，依靠群眾，發揚群眾的智慧，群眾是會起來鬥爭，鬥爭是可以發展的。

會被封閉後，泉成黃梨園工友的罷工鬥爭，將在自力更生，堅持鬥爭的方針下，進行鬥爭到底。那里有壓迫，那里就有反抗，壓迫越深，反抗力越大。「星星之火可以燎原」這是偉大的真理！

馬來亞民族解放鬥爭勝利萬歲！

戰無不勝的毛澤東思想萬萬歲！



BERSATU—LAH

KAUM MARHAIM SEMUA BANGSA !!



馬來亞社会主义阵线献词

革命無罪，造反有理，反帝反殖的呼聲震撼全世界，粉碎了帝國主義者妄圖主宰世界的美夢。泉成黃梨園的工友同志在這場反迫害為爭取工友兄弟的最基本權益鬥爭中，他們真正站在工人階級的立場，在任何殘酷的迫害，任何困難底下不低頭，在敵人百般的阻撓與挫折中，他們已英勇邁進了第三個年頭，這充分說明了工友們已經學好用好毛主席的「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利」的偉大教導。泉成黃梨園工友的鬥爭，很好地組織，教育並動員了所有園內群眾，很好地把鬥爭火種在各地點燃起來。泉成黃梨園工友的鬥爭，有力鼓舞了馬來亞的群眾鬥爭，促進了我國的民族解放鬥爭。泉成黃梨園工友的鬥爭，大長了革命人民的志氣，滅了帝國主義和一切反動派及其牛鬼蛇神的威風，在馬來亞工人階級鬥爭歷史上寫下了光輝不朽的一頁。

泉成黃梨園工友的鬥爭，反映馬來亞國內階級鬥爭的激化，工友兄弟們發揮了群眾鬥爭的無比威力，大造美英帝國主義及其拉曼李光耀傀儡的反。把反迫害反剝削鬥爭進行到底。

馬來亞人民已經堅決拋棄了議會鬥爭，掌握了正確鬥爭大方向，走群眾鬥爭路線，充分暴露了帝國主義反動派耍弄議會民主的騙局反動政權為了挽回其失敗與悲慘的局面，仍然是耍出其反革命的兩手，他們一面通過國家機器對馬來亞人民進行血腥的鎮壓和製造白色恐怖，另一面是通過其形形色色的代理人，在左翼內部或明或暗的興妖風，點邪火，妄圖從此瓦解左翼的組織或扭轉整個鬥爭的大方向。

馬來亞勞工黨所謂「中央領導」製造出一個所謂

「議會外群眾鬥爭為主，議會內鬥爭為輔」的錯誤路線。還有所謂茶餐「領導」、「金銀業「領導」、鞋業「領導」「學運報」黑幫等，總是極力推行勞工黨所謂「中央領導」的錯誤路線，到處散布反革命言論、到處污蔑攻擊正確群眾鬥爭路線。他們說什麼「低潮」啦，「群眾覺悟低」啦，通過「議會鬥爭」，來使群眾認識群眾鬥爭的必要性等等。他們千方百計扭轉正確鬥爭大方向，誤導幹部群眾去參加「議會鬥爭」，這就是他們的目的。我們要堅決暴露它。

他們這些陰謀一旦失敗之後，他們將會更無恥的對一些左翼組織的領導進行惡毒的誹謗和攻擊，妄圖以此來分化左翼的團結。敵人的反對與進攻恰好證明了我們已經打中了敵人的要害，證明我們做得對，干得好，敵人在其臨死之前必定會對我們的隊伍進行更瘋狂和更殘酷的鎮壓，也必然會繼續利用其代理人在我們的隊伍進行搗亂，同志們必須提高警惕，嚴防反動派的任何進攻與誤導，我們現在的任務也就是要堅決捍衛和執行正確群眾鬥爭路線，肅清左翼隊伍中一切形形色色的敵人代理人 and 牛鬼蛇神，這樣左翼隊伍的團結才能更加牢固，才能更有力的去打倒美英帝國主義及拉曼李光耀傀儡政權。

馬來亞今天的革命形勢是越來越好，各條戰線的同志不應從片面的、局部的看到落後的一面，應該要

在困難的時候，看到我們的成績，看到我們的前途。革命的泉成園工友同志在這偉大的鬥爭任務中，能夠堅持正確的鬥爭路線，能夠看到前途與成績，擊破了牛鬼蛇神的一切謬論，這是工人階級學習的好榜樣，我們深信泉成園工友同志必定會取得最後勝利。

馬來亞的解放事業萬歲！萬萬歲！



星島左翼工團獻詞

全馬梨業工友聯合會：
泉成黃梨園工友兄弟姐妹們：

你們好！

首先，讓我們以熱烈的階級感情衷心祝願世界革命人民偉大領袖毛主席萬壽無疆！萬壽無疆！

革命的同志們、工友兄弟姐妹們！我們代表星島左翼工團和工友兄弟姐妹們，祝賀在正確路線指引下的泉成黃梨園工友反迫害、反剝削鬥爭進入第三周年！

二年來，泉成黃梨園工友在貴會領導下，高舉毛澤東思想偉大紅旗，以排山倒海之勢、雷霆之力，擊退了來自反動政權、工人叛徒、右傾機會主

義等各個方面的瘋狂進攻。你們在最艱苦的條件下，依靠自己的力量，一次比一次更堅強、更英勇地堅守戰鬥的崗位，為馬來亞（包括星島）的工人階級和革命人民的反帝反封建的鬥爭樹立了光輝榜樣，你們堅持長期鬥爭，為馬來亞工人階級的反迫害、反剝削鬥爭史寫下了光輝的新篇章！

革命的同志們、工友兄弟姐妹們！隨着國內國際階級鬥爭的日益劇烈，隨着世界進入了偉大的毛澤東思想新時代，馬來亞工人階級要獲得徹底翻身解放，推翻反動政權的重重壓迫和血腥統治，必須

（轉入第五版）



星島人民黨獻詞

馬來亞梨業工友聯合會
中央執行委員會

革命的同志們、戰友們：

我們僅代表星島人民黨，向你們，並通過你們，向目前仍然堅持罷工鬥爭進入第三周年的泉成黃梨園全體工友兄弟姐妹們，致以無產階級最崇高的戰鬥敬禮！

同志們、戰友們！讓我們在紀念泉成園罷工鬥爭進入第三周年之際，以最激動的心情共同衷心敬祝全世界革命人民心中最紅最紅的紅太陽毛澤東主席萬壽無疆！萬壽無疆！祝願毛澤東主席的最最親密的戰友林彪副主席身體健康！永遠健康！

泉成黃梨園的全體工友兄弟姐妹，在貴會英明的領導下所展開的罷工鬥爭，正以無產階級豪邁的步伐、昂揚的斗志踏入了第三年頭了。這場罷工鬥爭，歷時之久，斗志之昂，大大地長了馬來亞工人階級和革命人民的志氣，大大地滅了英美帝國主義和拉曼李光耀傀儡集團的威風！你們這種英勇戰鬥的精神，對馬來亞人民的革命鬥爭將引着既深且巨的影響！

大海航行靠舵手、幹革命靠毛澤東思想。

在毛澤東思想光輝普照下，泉成黃梨園全體工友不畏強權、不畏暴力，大造反動資方的反、大造拉曼李光耀傀儡集團的反，使貌似強大的紙老虎原形畢露了，正如我們偉大領袖毛主席所說：「一切反動派都是紙老虎。看起來，反動派的樣子是可怕的，但是實際上並沒有什麼了不起的力量。從長遠的觀點看問題，真正強大的力量不是屬於反動派，而是屬於人民。」帝國主義和一切反動派始終都處心積慮地妄圖摧殘與破壞這場正義的罷工鬥爭，但是

它們這一切陰謀鬼計都以失敗而告終。

目前，英美帝國主義和拉曼李光耀傀儡政權，正遭受國內外革命人民空前未有的強烈反擊，政權垂危，狼狽不堪。爲了挽救其垂死的政權，他們正在日益加強其暴力機構的反革命力量，妄圖對我國人民進一步的血腥鎮壓。在國外，他們爲了取得主子的支持，目前正加緊和帝國主義（尤其英美帝國主義）和反動集團相互勾結，狼狽爲奸。在國內，他們強迫青年學生當傀儡軍和制定一系列法西斯法令，對人民進行全面軍事統治，以圖維持苟延殘喘的壽命，就正如毛澤東主席所指出的：「帝國主義者和國內反動派決不甘心於他們的失敗，他們還要作最後的掙扎。」

「搗亂、失敗、再搗亂、再失敗，直至滅亡——這就是帝國主義和世界一切反動派對人民事業的邏輯，他們決不會違背這個邏輯的。」因此，馬來亞全體工人階級、左翼幹部和革命人民，決不能放鬆對於帝國主義及其走狗們的瘋狂的報復陰謀的警惕性，誰要是放鬆這一項警惕性，誰就將在政治上解除武裝，而使自己處於被動的地位。

同志們，工友兄弟姐妹們！讓我們同聲高呼：

全馬來亞無產階級和革命人民團結起來，

打倒帝國主義拉曼李光耀傀儡政權！

打倒蘇聯現代修正主義叛徒工賊集團及其走卒！

真正獨立、統一、民主的馬來亞（包括星島）萬歲！

戰無不勝的毛澤東思想萬歲！

偉大馬克思列寧主義毛澤東主席萬歲！萬歲！萬萬歲！！

星加坡島人民黨

中央執行委員會

（接第四版）

按照我們偉大領袖毛主席所指引的方向前進。毛主席說：「我們的方針要放在什麼基點上？放在自己力量的基點上，叫做自力更生的。我們並不孤立，全世界一切反對帝國主義的國家和人民都是我們的朋友。但是我們強調自力更生，我們能夠依靠自己的力量，打敗一切中外反動派。」

革命的同志們、工友兄弟姐妹們！我們堅信：馬來亞革命人民在毛澤東思想光輝照耀下，在反帝反封建的原則下團結一切反帝革命力量，必定能把馬來亞的民族民主革命進行到底！英美帝國主義、拉曼李光耀傀儡政權的徹底消滅，馬來亞人民的徹底翻身已經爲期不遠了。

馬來亞工人階級團結起來，

打倒英美帝國主義、拉曼李光耀反動政權！

打倒蘇聯修正主義叛徒集團及其追隨者！

戰無不勝的毛澤東思想萬歲！

偉大領袖毛澤東主席萬歲！萬歲！萬萬歲！！

星島：縫業工聯會

五金工聯會

洋人僱員會

食品工聯會

火電鍋工聯會

同啓



(接第十六版)

瞎地張望，一面向電話里說個不停。我們工友，不理這些，仍是邁開闊步，向前進。

九點多了，隊伍到達「新邦」。這時，四輛「殘暴車」向我們這邊駛來，車里滿是殘暴員，鼠頭狗眼地看着我們，以為可以先聲奪人，嚇虎嚇虎我們。但有些工友反而睜大眼睛，和他們怒目相視，一點沒有表示懦弱，這四輛殘暴車跟隨了須臾，便像打敗仗似的，自動駕走。

到了小笨珍，就有廿多人插入隊伍中來。——這是事先安排的一項計劃。因為我們會考慮到反動派也許會得到消息，在中途攔阻徒步隊伍的前進。因而先派遣一支突擊隊，在小笨珍過宿一夜，準備在隊伍受到攔阻時，另從小笨珍展開徒步，分散反動派的注意力，使他措手不及。如果沒有意外發生，這支突擊隊就要等候園里隊伍的到來，匯合後再一起進軍。

那時，小笨珍市鎮，人圍得水洩不通。我們放慢了步伐，把隊伍排得比先前長出幾倍，好讓群眾有較多的時間見到，盡量製造影響，給我們做好宣傳工作。群眾都議論紛紛，說：「泉成園罷工這麼久了，政府不但沒有出面調解，反而勾結資方，狼狽為奸，大肆迫害工人。工人走頭無路時，當然是要反抗的。」這次徒步鬥爭，深得廣大群眾的同情和支持。

走過了小笨珍，隊伍正朝向新山的大道挺進。

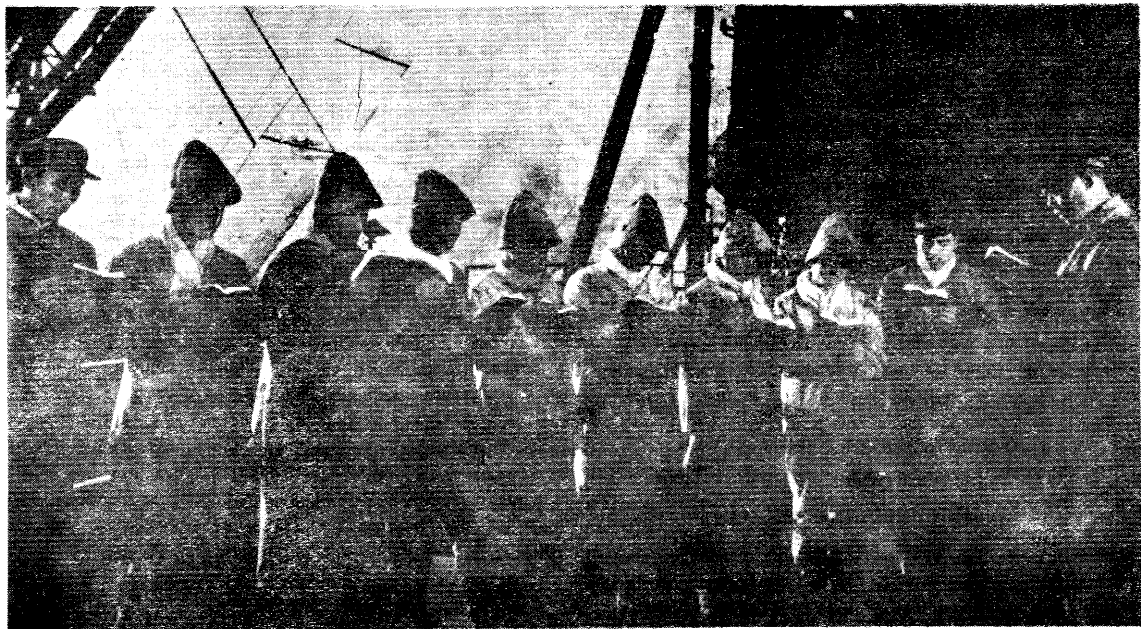
大約走了三里遠，迎面出現了大批殘暴車把徒步隊伍前後包圍起來，一個個氣勢咄咄，推推拉拉把所有工友強蠻押上車，載往「警局」。這種卑鄙無理的

手段，嚇不住全體敢於鬥爭的工友，只有激起對反動派更深的仇恨。

在車上，工友們唱起革命歌曲：「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利！」「一切反動派都是紙老虎。……」「我們的同志在困難的時候，要看到成績，要看到光明，要提高我們的勇氣。」。……車在行，歌聲隨風飄揚，傳到兩旁的屋子里，傳到群眾的耳朵里，都紛紛走出屋子來看。反動派的法西斯手段，也因而暴露在光天化日之下。這怎不叫反動派胆跳心驚呢？殘暴員見情勢不妙，便妄想以手上的木棒來威脅和恐嚇工友停止唱歌。可是工友照樣唱戰歌，殘暴員見工友不遵守「法紀」，便在一個工友頭上擊了一下，全車工友立即群起，緊握拳頭，齊聲喊道：「再打！」這使反動派當場露出了紙老虎的本質，那殘暴員乖乖地把木棒垂下，其他的也就靜靜地看着，不敢來干涉了，工友們把勝利的戰歌唱得更嘹亮。……。

十七日，反動派提控工友所謂「無准証遊行」之「罪」名，繼而扣留一星期。反動派吸取了馬六甲園坵工友具保出外又繼續徒步的經驗教訓，不准我們具保。

一星期後，當我們獲得具保出獄時，聽到令人異常興奮的消息：在我們被扣留期間，在外面（園里）的老工友們，懷着滿腔階級仇恨，繼續徒步，最終將「抗議書」提呈給新山反動偽「勞工部」，出色地完成這次的徒步鬥爭。



泉成園兩年罷工斗争的總結

毛澤東思想又一偉大勝利！

泉成黃梨園自一九六六年六月廿八日開始展開罷工鬥爭，至今已渡過兩個艱苦而漫長的年頭。現在，泉成園工友在毛澤東思想的指引下：「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利！」又踏着豪邁的步伐向第三個年頭挺進！

(一)罷工鬥爭的起因

這場工潮的起因，主要是由剝削成性的資方所導致的。為了改善工友的工作條件和衛生福利設備，我會曾多次致函資方，願與資方商榷一切。可是資方却漠視我會的誠意，一直迴避不談。由一九六三年五月廿七日的第一封公函開始，資方就採取拖延、敷衍的態度來對待之。一九六四年間，正逢「登陸」事件，我會泉成園分會大部份負責人被逮捕，因此我會就把勞資談判的問題擱置下來。事隔一年後，分會負責人才獲釋放，其間，資方壓迫工友的手段變本加厲，且威脅工友，要工友退出工會組織，企圖瓦解我會。首先，資方就向分會負責人開刀，利用翻種的辦法而削減他們的工作。資方也乘我們組織不夠健全的時刻，明目張胆地利用包工頭，僱用園外的新工來工作。園內工友的工作因此不夠做，當工友要求資方分配更多的工作時，狡猾的資方就利誘工友，向工友提出以退出工會為交換條件。這些破壞工會的陰謀，都被工友一一識破，且嚴詞加以拒絕資方的無恥條件，大家寧願餓肚皮，絕不背叛工會。

當時園里的工友都把怒火藏在心頭，不表於言行上，資方却以為工友退讓，就肆無忌憚，大量僱用新工，大批的新工湧進園來，工友的大部份工作就被搶奪去了，到後來連維持起碼的生活費都困難。

資方除了削減工友的工作，對於工友的福利設備、自來水和電燈的裝置、醫藥照顧等全不理會。工友的忍耐是有限度的，要求生存，就要造反。工友在我會的領導下，團結一致，議決採取罷工行動來反擊橫蠻無理的資方，於一九六六年六月十二日致函資方，限資方於兩星期內答覆工友的全部要求：

1. 要求資方供配足夠的工作給園內居住的工友，並將前此給園外人的工作發回給園內工友做；

2. 如勞方或資方要僱用新工人，必須徵得雙方代表的同意方可。

3. 全園工友得享有有薪病假；

4. 全園工友得享有有薪公共假期；

5. 要求資方僱人每日清理工人宿舍的廁所、溝渠和宿舍周圍的杂草

，以符合衛生條件。

6. 要求資方負責免費運載工友子女上學與回家；

7. 要求資方在工人宿舍內裝設電燈、自來水供應，路燈以及修補道路。

頑固的資方錯誤地估計工人階級的力量，主觀地以為本身的雄厚資本可以壓倒一切，且預言不出一個月之內工友就要低頭就範，於是便不理會我會的要求。我會也乘着六月「大冬」，黃梨盛產季節，準備四百元的罷工基金，向資方宣戰！

一戰就是兩年，工友越戰越勇，資方越戰越慘。今天，一千五百多畝的黃梨園荒蕪了，沒有百萬的資方就休想重新翻種；星島的泉成黃梨廠也跟着關閉；老板兄弟間鬧得四分五裂；在今年五月間資方却向星島的所謂「高等法院」宣佈破產！

事實說明，工人階級是戰無不勝的。

(二)罷工鬥爭的經過

罷工的第一天，工友就發揮了工人階級的敢鬥精神，把資方的辦公室包圍，向經理追討二千多元的新金。經理龜縮於辦公室內不敢會見工友，至三天後，辦公室糧盡炊斷，經理不得不通電召警察來解圍，且通過笨珍市一位太平局紳做保證人，經理始得狼狽地溜出辦公室。至今，工友的薪金仍未發，所謂担保一事也被騙了。

罷工初期，我們遭遇到不少困難，其中包括工賊的破壞，製造流言蜚語，我會堅決鬥爭，把工賊開除；還有是負責人少，經驗不足，不能及時展開宣傳工作，而聯絡的團體，僅限于柔佛州，所得支援不大。

罷工之際，中國正展開轟轟烈烈的無產階級文化大革命，毛澤東思想的無際光焰普照全球，一切牛鬼蛇神為之遁形；越南人民痛打美帝；亞非拉各洲人民反帝反殖的革命鬥爭風起雲湧，國際呈現一片大好形勢。而我國，左翼內部經過一場大分化、大改組的思想鬥爭，高舉「議會」外群眾鬥爭路線的隊伍，對右傾機會主義路線進行大批判，左翼內部肅清恐敵、軟弱無能、散漫的右傾思想，樹立「敢于鬥爭、敢于勝利」的思想，群眾鬥爭的隊伍勇猛地沖擊着反動派的腐朽統治根基。

在路線爭論上，我會堅決站穩工人階級立場，走群眾鬥爭路線，勞工黨中央提出的所謂「以群眾鬥爭為主、議會鬥爭為輔」的路線，以其實際來觀察，其基本精神實質是建「議會民主」路線，是我會所不能苟同的。

鑒於路線的不同，柔州勞工黨當權派就一反以前的態度，對我會負責人存着敵意。在一九六六年十二月間的一次訪問中，該黨領導人就在訪問會議上公開抨擊我會負責人，且呼工友不要信任我會負責人，當時工友十分氣憤。我會就此事和其領導人評理，然該黨却一口否認此事，隨後匆忙地在其勞訊附上一份訪問泉成園的演講詞，不提抨擊我會負責人的辭句，這種不負責任的談話，明眼人一看就知其如何仇視我會負責人。

經過這一次訪問事件，我會就和勞工黨右傾分子劃清界綫，此後他們也不再捐助泉成園工友的罷工鬥爭。

罷工並不因右傾分子的打擊而停頓下來，馬來亞（包括星島）人民及各左翼團體，在群眾鬥爭路線的指引，尤其是正當馬來亞社陣議員全體辭職的時刻，紛紛前來支援泉成園的鬥爭，捐款不斷，訪問者絡繹不絕。外界的熱情慰問，給予工友莫大的鼓舞，對鬥爭也充滿信心；也從外來者的訪問過程中，把左翼內部的思想鬥爭反映到園來，毛澤東思想和革命歌曲也都被一一介紹到園裡來。

罷工鬥爭經過一年後，資方仍然頑固不化，無意解決工潮。我會一度在所謂「勞工部」的安排下，和資方接觸，唯資方態度咄咄逼人，聲稱欲先降工友工資然後才能談判，我會斷然拒絕，談判之門從此緊閉。其後，所謂「勞工次長」威脅我會須把此宗工潮交由「仲裁庭」來處理，不然則要對付我會。由實際中發生的其他許多工潮經驗教訓，我會了解到所謂「仲裁庭」僅是反動當局用以緩和工人階級鬥爭，協助資產階級奴役工人的工具，我會就拒絕把這宗工潮交由所謂「仲裁庭」去處理。

正當其時，阿沙漢園坵工潮爆發。阿沙漢工友在園坵工聯會的領導下，舉行百多哩的徒步遊行，由阿沙漢經過馬六甲，直搗吉隆坡，這場大徒步鬥爭的英勇事跡，傳到泉成園工友間，大家都想把他們斗反動派的精神來學習。

一九六七年六月十六日，近百的工友，攜帶罷工抗議書，由泉成

團徒步直往新山，留在園裡的是年老和年幼的一群。我們吸取阿沙漢工友的經驗。不拿布條和標語，只發傳單，經過笨珍市時，許多群眾圍攔過來觀看，我們也不敢喊口號，只靜靜地揮手走過。我們這種想法，是希望反動派不會對付我們和平的徒步鬥爭，能把鬥爭延續到新山。可是反動派却也會吸取鎮壓阿沙漢工友的經驗，不在鬧市裡採取行動，等我們隊伍離開市區數哩時，「殘暴隊」就原形畢露，大肆逮捕和毆打我們，直接把我們載到新山警署關起來，不准具保，害怕我們出來造反。當園裡聽到逮捕的消息，園里的父老重新組織一徒步隊，向新山進軍。至離新山十哩，又有數名被逮捕，工友前後接應，結果把抗議書呈給「勞工部」，工友也在總會天台開一抗議大會被逮捕者待事件平靜後才准具保。

隔一個月，我們到笨珍「法庭」。當時工友鬥志高昂，一進到「法庭」內即高喊口號，唱革命歌曲，「法官」的點名全不理睬，「法官」氣極敗壞，忙召庭外的「殘暴隊」進庭，把大門鎖緊，「殘暴隊」不分皂白，男女老幼及旁聽者一律用警棍和槍托狠擊，所謂「神聖的法庭」被工友的鮮血所染紅，工友再度被逮捕，關了約十天才釋放。

我會兩位負責人（陳偉英、曾榮盛）及一位左翼幹部（賴亞省）在鬧法庭的鬥爭中，在「公安法令」下被拘捕。

敵人的血腥鎮壓，並不能使鬥爭中成長的工友屈服。經過一次的毆打，工友的意志磨練得更堅強。「徒步鬥爭」事件，今年四月初，於新山「高等法庭」宣判無罪，鬧「法庭」一案，展延至今年八月才審訊。

經過數次的上「法庭」實踐，工友已了解到「法庭」和「法律」為何物。現行的「法律」，是在反動派的意識下製定出來的。資本家靠着「法律」的維護，把剝削工人的自由變得「合法化」；反動派用了「法律」，可以隨意鎮壓工人的正義行動。這「法律」中是為美英帝及拉曼李光耀傀儡集團服務的。工人在現行的「法律」中沒有反壓迫反剝削的自由；如果說現行的「法律」有絲毫的民主，為什麼反動派又要禁止我會法律顧問知進馬來亞大陸，替工友辯護呢？「法律」已不敢見律師，可見「法律」的虛偽性到怎樣的程度。

在徒步鬥爭、鬧法庭鬥爭中，我會動用了一大批罷工基金，加上反動派的鎮壓，左翼團體接二連三被封閉，外來經費日益減少，我會

經濟日漸拮据。雖然有些團體仍按月捐助，但三百名工友的伙食費是個龐大的數目，因此我會不得不縮減伙食方面的開銷開始罷工時，每日供給三餐粥，一星期中有一餐飯，隨後減至每日兩餐飯，至後來則減剩兩餐白粥，菜料自己預備。

工友都體諒工會處境的處境，毫無怨言，且主動替工會尋找出路，共同把宿舍周圍荒蕪了的黃梨芭開拓，走自力更生的路，設法減少工會的經濟負擔。除了栽種蕃薯和蔬菜，工友還到鄰近的小園找散工做，以應付孩童的學費及日常開支。

今年三月間，馬來聯黃梨廠資方宣佈減薪措施，我會考慮到可能因此而導致另一場工潮，影響到泉成園的經濟來源。泉成園目前的罷工經濟有一半是來自馬來聯廠工友的捐助。於是分會負責人就從解決經濟為出發點，倡組一勞動隊，號召工友集體開墾土地，大量種植蔬菜，於是成立了「自力更生」組。

「自力更生」組成立的目的，除了設法為工會尋求解決經濟的目的，接下來就是團結年青的一批，盡量使大家留在園內參加工作，不致因職業問題而被家長叫去到園外尋找家庭費用，同時也可通過集體勞動，教育工友進一步認識集體的力量，以及培養幹事的工作能力，並在實踐中發揚幹部「互相關心、互相愛護、互相幫助」的偉大精神。

「自力更生」組在幹事們的積極推動下，得到工友們的熱烈響應，開闢了大片的土地。外地的工農群眾，聽說園里的自力更生事跡，發揮了毛澤東思想，除贈送菜種、殺虫劑、農具，還親自下來園里傳授種菜經驗，和工友一起耕種，一起生活。

我會積極貫徹群眾鬥爭路線，泉成園的罷工鬥爭聲勢日益壯大，嚇破了反動派的胆。拉曼傀儡政權乘馬來聯廠工友停工一天以抗議減薪措施之際，令我會於六月廿日前答覆為何我會註冊不應被吊銷這種法西斯的手段，完全說明其對我會極度的恐懼，以及欲瓦解這場罷工鬥爭的惡毒心腸。

六月八日晚，泉成園五位幹部，包括分會主席陳良先，分會秘書柯錦德於新山歸途被逮捕，開響了鎮壓泉成園的第一炮。

我會原訂六月十六日晚上於園內舉行罷工二週年紀念大會及舉行革命文藝晚會，可是傀儡政權却於該日凌晨進行大逮捕。先動用數百名野戰部隊，荷槍實彈，包圍工友宿舍，然後闖進十八輛的軍車、紅車、黑車、普通警車，配合「殘暴隊」、警察、便衣特務大肆搜查工友宿舍，查照居民証，凡遇外來者

，一律上手銬集中在罷工棚裡，至當天下午三時才全部載走。

被捕者計有一百二十多位，他們來自新山（佔多數）、峇都、馬六甲、森美蘭、吉隆坡、彭亨、星島，其中包括我會受薪執行秘書賴成虎、副秘書陳楚元，以及十多位被迫離星島的同志。

我會於六月廿六日正式通知被封閉，馬來聯廠工友立即採取反擊行動，實行停工以抗議反動派的法律西斯行徑。拉曼傀儡政權獸性大發，於七月三日和八日接連逮捕工友數十名及分會負責人，全面鎮壓我會。可是英勇的馬來聯廠工友，自發行動起來，繼續鬥爭下去，不達到資方收回減薪措施、反動派釋放負責人的目的，決不甘休！

經過一次大逮捕，泉成園負責人少了一大半。然而有長期鬥爭經驗的工友，工會被封了，負責人被抓了，還是要把這場罷工鬥爭進行到底。今天，全體工友承擔被捕者的任務，突破白色恐怖，高舉自力更生、艱苦奮鬥的毛澤東思想紅旗奮勇前進！

（三）罷工鬥爭取得的成績

總結兩年來的罷工鬥爭，我們所取得的成績，可從政治上、組織上和思想上三方面來探討：

1. 突出政治，暴露傀儡政權；走群眾路線，批判右傾分子。

罷工是因待遇和工作問題而引起的，初期，工友對鬥爭所達到的目的，僅限於改善工作條件，福利和衛生設備等方面，純粹是經濟方面的鬥爭。當時工友對資產階級和反動政權之間的關係認不清，存有反動當局會壓資方讓步的幻想。經過一年多的鬥爭，資方根本無意解決工潮，由談判過程中，工友也漸漸看清反動政權親資本、反工人的醜惡面目。

人民苦難的生活，歸根究底還是這個不合理的社會制度所造成。拉曼傀儡政權，處處袒護資方，為難前來支援的同志，封鎖新聞，阻礙罷工鬥爭。我會也了解到，停留在經濟上面的鬥爭，是無法做到向工友指明人民災難的根本原因，也難以在長遠的目標上做到摧毀反動的統治，而罷工鬥爭的意義也不够積極。罷工鬥爭在表面上看來，是改善工人階級生活的鬥爭，實際上是一場階級鬥爭，充分表現了生產力和生產關係的矛盾。因此我會就有義務把這場帶上政治鬥爭，為推動民族民主解放運動貢獻一點力量。突出政治的鬥爭，才能把罷工鬥爭的積極性顯示出來，才能向工農群眾指示一條解放自己的正確道路；也為今後的革命鬥爭，積蓄力量。

從遊行示威、徒步鬥爭、鬧法

庭以及革命文藝晚會等一系列實踐中，在在說明泉成園工友都做到了突出政治的作用。這些行動大減傀儡政權的威風，大長革命人民的志氣。

在政治戰線上，泉成園工友暴露了拉曼李光耀傀儡政權的法西斯統治，同時在捍衛正確鬥爭路線上，工友也揭穿了柔州勞工黨右傾份子假支持，真反對群眾鬥爭的嘴臉，為左翼貢獻了一點力量。

馬來亞（包括星島）各階層人民，在支援這場工潮中，貢獻了不少力量，無論是在籌款、宣傳和訪問上都有突出的表現。尤其是星島的人民，不辭千里到來慰問，表現了馬來亞人民的團結性，更肯定了反動派「分而治之」的概念，從鬥爭中培養了人民的馬來亞意識。

2. 鞏固我會的組織

罷工前，泉成園分會的組織力量薄弱，除向會員鳩收會費外，其他會務工作難以展開，原因是大家的思想上還未革命化。

及後工潮爆發，一批後起的幹事加入，領導工作，總會方面派人下來協助，在一場緊張的階級鬥爭，大家不斷在鬥爭中學習，尤其是對毛澤東思想大家更熱戀於學習。負責人的工作能力，就在工作中不斷加強，工友的認識，也在鬥爭中逐步提高，大家響應會的號召，團結在會的旗幟下堅持長期的鬥爭。

罷工剛開始，分會成立一罷工委員會，專門處理勞資談判，籌款、伙食及一切罷工中的問題。後來，由於反動派的爲難，指責罷工委員會對籌款的所謂「非法」性，因此，以後的罷工一切事務就直接由分會來處理。

在宣教工作上，分會先後成立文化班，幹事學習班、歌詠組、幼兒班，通過這些活動，加強會的組織，培養新一代成爲革命接班人。在我會負責人的積極推動下，團結了園內大部份青少年，使大家的生活變得有紀律性，散漫的風氣逐漸被剷除。

組織上軌道，泉成園充滿着戰鬥性。

3. 提高工友的思想認識

泉成園是個農村性質的地方，遠離市區。工友們長期受着落後環境的影響，難免染上落後的思想，大家都帶有自私、保守、迷信的思想，但大家受僱於資本家，親受剝削的味道，養成不滿和反抗的性格，而且大家是聚居在一起，經常接觸，養成團結性。這是工友思想意識中的落後性和進步性的兩方面，經過階級鬥爭，工友是能揚棄其落後的一方面，逐漸加強其進步的另一方面。

罷工剛開始，工友都遵循反動的「法律」行事，不敢有半點所謂「越軌」行爲。當時經理召警來解圍，工友首先在思想上就怕了反動派，故經理讓理溜掉，就是因不敢藐視敵人的思想所致，園裡年青的一輩易接受新事物，當提到毛主席時，老年的一輩就壓制大家不可高聲談出。

落後的思想因受舊社會的影響，但也能通過階級鬥爭的實踐，改造落後的思想。從鬥財主，造反動派的反，以及最近的鬥爭，這一系列的實踐，工友的思想也不會停留在明哲保身的階段上，而是發展到「革命無罪、造反有理」的認識上。從外來同志的訪問過程中，工友也看出人民的力量，更看到毛澤東思想是多麼受人喜愛。這些都有助於工友改造保守的思想。

今天，工友的思想面貌起了一個大變化，大家熱愛毛主席，熱愛集體，下定決心要創造出一個紅彤彤的馬來亞（包括星島）。

經過實踐，大家學會「自力更生、艱苦奮鬥」的精神，盡量開墾土地，準備作長期的鬥爭。大家體諒工會的減餐，不時把種的一些蔬菜送給工會以表大家對工會的熱愛。

四 罷工鬥爭所犯到的缺點

不可否認的事實，在工作中和鬥爭中，我們曾犯了一些錯誤。首先是主觀能动性不够強，不能全面考慮問題，因而不能傾全力去做好所有工作。例如宣傳上，我們就做得很差，不能及時聯絡左翼團體，遲至罷工四個月後才較積極對外聯絡。其次是罷工剛開始時，會負責人會犯上右傾思想，對鬥爭路線不明確，對內則不敢放手發動群眾鬧革命，對外則害怕反動派的「法律」。例如舉發園地的工作，就因担心資方會採取「法律」行動來對付我們，不敢放手發動工友走自力更生的道路，後來還是工友自發地慢慢開闢，才打通耕種的途徑。分會雖曾成立一種菜小組，也僅利用附近空地小規模地種些蔬菜，後來也因負責人不够積極，而宣佈解散。在徒步鬥爭中，也由於這種思想爲主導，不敢拿標語和布條，也不敢在群眾面前高喊口號，失去擴大影響群眾的機會。這種「怕」字當頭的思想，經過檢討，在鬧法庭的鬥爭上，就加以糾正，一反前次的作風，「敢」字當頭，把「法庭」當做戲場，取得了教育群眾認識虛偽「法庭」的成績。

聯系工友的工作，我會做得也不够。平日團結和教育的對象，重點放在年青一輩，而年老的一輩方面，只有在工友大會和逐戶訪問中才能進行教育工作。優點在於工友

的宿舍並排，工會有任何決定，工友馬上就獲悉。

另外一點還要承認的事實，檢討和總結的工作沒有經常進行，有一些工作不能因第一次的失敗而及時糾正過來。例如「種菜組」的瓦解，負責人就沒有吸取失敗的經驗，在舊的基礎上重新再做。

有關六月十六日大規模慶祝罷工二週年紀念和反動派包圍進行大逮捕的事件，我們要承認在思想上準備不足，只考慮到外來同志進來或者出去時可能會遭到鎮壓或爲難，這是在以前經驗的誤導，也是在思想上沒有吸收直落蘭的大包圍事件的教訓，對敵人大逮捕的行動考慮不足。

(五)從罷工鬥爭中吸取到的經驗教訓。

經過兩年的罷工鬥爭，成績是取得了一些，同時也從鬥爭中吸取了不少的經驗教訓。

1. 經濟鬥爭必須結合政治鬥爭。

馬來亞黃梨業工友，和其他行業的工人一樣，本身都有着一段可歌可泣的鬥爭歷史。自一八八〇年，馬來亞罐頭黃梨業開始創辦，黃梨工友就一直處在被壓迫和被剝削的境遇中。雖然梨業工友靠了本身的力量，組織工會，先成立黃梨工友聯合總會（一九四八年被解散），後成立普通工聯（一九五八年被封閉），以至今今天全馬黃梨業工友聯合會（註冊已被吊銷），工友依靠組織的力量，其間發動了無數次的罷工鬥爭，有的失敗，有的勝利。失敗了工友就被資本家更殘酷的剝削，勝利了，工友暫時能在合約上得到少許的待遇改善，但都不能保障工友的生活，永遠擺脫被剝削的苦境，資本家隨時隨地都會勾結反動政權來壓迫工友。這是事實，梨業工友的鬥爭史充滿了仇和恨、血和淚，經過一世紀的鬥爭，梨業工友並不因罷工鬥爭勝利而生活好轉，照樣被資本家奴役和剝削。

泉成園工友經過兩年的罷工鬥爭，掌握了毛澤東思想，看清了鬥爭的目標，吸取前人鬥爭經驗，避免再蹈覆轍，就要衝破經濟鬥爭的舊框框，把罷工鬥爭突出政治。泉成園工友也看到，如要建立一個獨立、民主、統一的馬來亞（包括星島），就得把美英帝國主義和拉曼李光耀傀儡打倒。

2. 反帝必須反右

罷工鬥爭開展不久，右傾份子就和我們結下了冤仇。我們所展開的是一場階級鬥爭，沖擊着反動派的腐朽根基，而右傾份子則站在鬥爭隊伍的反方，有意分化這場鬥爭，企圖拉住我們的後腳不給我們前進。我們階級立場站得穩，階級感情分得清，而右傾分子却在我們艱

苦鬥的時刻，跟我們唱反調。右傾份子常在一般不明真相的群眾中，進行造謠中傷我會負責人，公然污蔑我會負責人不可靠，浪費公款等，對我會負責人懷着刻骨的仇恨。他們除了公開的污蔑，還在今年五月一日以借電事件毆傷我會兩位負責人，他們可恥反左翼的行為完全被暴露出來。對於這類人，我們堅決和他們劃清界線。

因此，我們的籌款工作遭到一定的困難，有一些勞黨支部原封不動退還我們的籌募罷工基金票。

這是泉成園工友獲得的一個寶貴經驗：要反帝，不只要剷除內部的右傾思想，同時也要鬥倒阻碍鬥爭隊伍前進的右傾份子。

3. 重視培養幹部的工作

群眾鬥爭的意義，就是依靠群眾，發動群眾去完成革命的目標。廣大群眾當中本來就蘊藏着一股勢不可擋的革命力量，做為一個領導者，就必須發掘這股革命的力量，使之成為革命鬥爭中的堅強堡壘。怎樣才能把人民群眾帶動起來呢？毫無疑問的，就是要通過基層幹部去帶動，因此，一場鬥爭中，培養革命幹部成為鬥爭中的重要任務。正如毛主席的教導：「領導者必須善於團結少數積極分子作為領導的骨幹並憑借這些骨幹去提高中間分子，爭取落後分子」。有了幹部，廣大群眾才能有組織地被帶動起來，保證革命鬥爭的成功。

經過兩年的罷工鬥爭，年青的一輩投入火熱的鬥爭裡，由不會工作，到負起工作任務，一批朝氣蓬

勃的幹部已逐漸成長起來。一年前，當我會受薪秘書被捕時，曾因缺少幹部，工作遇到了不少困難。可是後來，新的幹部站起來，工作又納入軌道，園裡的工作搞得有聲有色。大家想於罷工三週年期間，準備大事慶祝一番，可是却被反動派於一夜之間逮捕了大部分幹部，新的困難又呈現在面前。然而，革命的種子已在泉成萌芽，革命的幹部是永遠逮捕不完的。泉成園的罷工鬥爭，不因敵人的鎮壓而瓦解，工友們都憤恨填膺，堅持鬥爭，誓和敵人周旋到底！

4. 互相支援的精神要發揚

泉成園工友的罷工鬥爭不是孤立的，它得到了馬來亞（包括星島）廣大人民群眾的支持。靠着人民群眾的力量做後盾，這場鬥爭堅持了兩年，而且還繼續鬥下去。反觀那一批自持宏厚資本家，單靠個人的沒落力量，結果被鬥得頭破血流，一蹶不振。這就是蠢人的下場：搬起石頭打自己的腳。

外來的支援，維持了這場鬥爭的經費，同時外來的訪問，却在精神上鼓舞了大家，使工友對鬥爭信心百倍。泉成園也因靠着外來的支援，學習了毛澤東思想，也在實踐中用上了。這是非常可貴的一項成績。

5. 自力更生的精神要掌握

外來的支援只能做到幫助和促進的作用，但要使這場罷工鬥爭能長期地堅持下去，最根本的還是靠本身內部的基本力量。就正如毛主席的教導一樣：「我們的方針要放

在什麼基礎上？放在自己力量的基礎上，叫做自力更生。我們並不孤立，全世界一切反對帝國主義的國家和人民都是我們的朋友。但是，我們強調自力更生」。

在經濟援助上，雖然數目有數萬之多。經過兩年的時間以及三百人的伙食費我會的經濟一直處在青黃不接中。後來還是靠了工友自力更生，開發園地，出外做散工，我會的担子才不致於那麼沉重。後期成立的「自力更生」組，其意旨也在於解決經濟的困難。

大部分工友繼續堅持艱苦的罷工鬥爭，其根本因素還是決定於思想性，早期的「緊急法令」時期，及後普通工聯會領導的作用，以及目前的罷工鬥爭的實踐，都是以提高大家的思想認識。工友靠着內部的團結因素，堅持下來。

泉成園工友不但要學會經濟上的自力更生方法同時在負責工作上也要學會走自力更生道路。外人的協助大家走上正確的鬥爭方向，同時也帶動了園內的幹部，對工作起着促進的作用。不過外來的協助者，多為一些知識分子，常會因職業或個人問題不能長期留在園里，我們就有必要培養有負責能力的幹部，以走負責工作上的自力更生道路。

6. 結語

學習和運用了戰無不勝的毛澤東思想，使罷工鬥爭堅持了兩個年頭。這是馬來亞（包括星島）工運史上最長期的一場工潮，也是馬來（轉入第十八版）

（接第十五版）

敵人投降，就叫他滅亡！」

罷工鬥爭展開到今天，已經兩年了。在這兩年中，我們又上了一節意義深刻的革命課，學到了不少的東西，使我們在革命的道路上，認清了前進的方向。

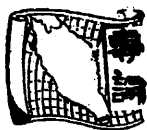
毛主席教導我們：「我們都是來自五湖四海，為了一個革命的目標走到一起來了，……一切革命隊伍的人都要互相關心，互相愛護，互相幫助」。馬來亞各階層人民緊照毛主席的教導辦事，在精神上 and 物質上給予我們最大的鼓舞和支援，這種偉大的階級友誼，我們怎能忘記；我們深深的緊刻在內心上，鬥爭到底就是我們回答階級兄弟的期望！

在罷工鬥爭中，階級敵人對我們進行了瘋狂的迫害。我們不但要鬥財主，也要鬥拉曼李光耀傀儡政權。我們的罷工鬥爭，受到反動派的封鎖；階級兄弟到園支援我們，受到反動派的阻擋和逮捕；我們的徒步鬥爭，受到反動派「殘暴隊」的毆打和逮捕；在監獄里，受到非人的虐待；在法庭上，受到血腥的毆打和迫害；為我們服務的工會負責人，遭到無理的監禁；

我們的工會，遭到吊消等等。數不完的血債呵！我們豈可遺忘！

我們的孩子在罷工中死了豈可流淚？為了堅持鬥爭吃稀粥配粗菜，豈可埋怨？為了反抗，維護真理，頭破流血，非人虐待，怎可屈服？不！舊恨尚未算，新仇又湧到。一筆又一筆，我們記得牢，算得清，終有一天，我們要叫敵人加倍償還！

毛主席教導我們：「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利。」我們一定緊記毛主席的教導，發揚「自力更生」艱苦奮鬥的精神，藐視一切困難，把罷工鬥爭進行到底，去爭取我們最后的勝利！



馬來亞是怎样成為一個

半封建半殖民地的社會及其特點

(一) 馬來亞淪為殖民地、半殖民地

★ 繼南 ★

半封建社會的過程。

馬來亞社會的發展過程，和世界上許多別的社會同樣，曾經經過了一段長時期的無階級、無剝削的原始公社社會。而從原始公社崩潰，社會生活轉入階級生活、社會陷入自身不可解決的矛盾的那個時期起，馬來亞社會又經過奴隸社會和封建社會。也同其他國家相似，在馬來亞封建社會的腹中孕育着資本主義的胎兒。

馬六甲封建社會的商品經濟的發展，已經孕育着馬來亞資本主義的幼芽。十六世紀葡萄牙資本主義及其他外國資本主義侵入之後，對馬來亞的社會經濟起了很大的分解作用，破壞了馬來亞封建社會自給自足的自然經濟基礎，破壞了城市的手工業和農民的家庭手工業，但卻促進了馬來亞城鄉商品經濟的發展，給馬來亞資本主義生產的發展造了某些客觀的條件和可能。十九世紀馬來亞錫礦業的發展顯示了馬來亞民族資本主義初步發展的開始。因此，可以肯定地說，馬來亞緩慢地發展資本主義社會的可能性是存在的。

但是，外國資本主義和帝國主義侵入馬來亞，決不是要促成馬來亞資本主義的發展，也決不願讓馬來亞成為一個資本主義社會。它們侵略的目的是要把馬來亞變成它們的殖民地。它們勾結封建勢力進行壓迫，阻礙馬來亞資本主義的發展，並進一步採用各種各樣的手段包括軍事的、政治的、經濟的和文化的壓迫手段，逐步地把馬來亞淪為一個殖民地。由以下事實可以看出：

(一) 一五一一年葡萄牙資本主義向馬來亞發動侵略戰爭，攻陷馬六甲封建王國，摧毀馬六甲的封建統治，採取種種極端殘酷手段，包括在軍事、政治、經濟和文化上進行野蠻的殖民地統治，把馬六甲成為其原料供應地及工商業品的銷售市場，並以馬六甲作為擴大戰爭的據點。

(二) 一六四一年，荷蘭資本主義從葡萄牙手中奪過馬六甲，除了沿襲葡萄牙的殘酷、野蠻的殖民地統治外，並以此進一步向馬來亞內陸地區擴大侵略戰爭，採取利誘、討好、威脅各種手段，控制了吉打和霹靂兩個封建王國。強迫封建統治階級簽訂不合理條約，搶奪了商業和礦物等的專利權以及河

流自由航運權。例如，一六〇六年騙取柔佛封建蘇丹簽約，霸佔了柔佛河的自由航行權力。一七五八年從雪蘭莪的封建統治者手中奪走了錫礦的專利權。通過種種不合理條約，荷蘭資本主義事實上已經控制馬來亞的主要商業市場，加強在馬來亞大陸的統治。

(三) 十八世紀下半葉，英國資本主義立即積極進行侵略馬來亞的陰謀活動。一七八六年從吉打封建統治集團騙取檳榔嶼的統治權，此後又再從吉打封建蘇丹手中搶奪了威利斯省。一八一九年，從柔佛封建統治集團的手中佔領了星加坡島。過後，英資本主義勢力已經在馬六甲海峽建立起來，嚴重威脅荷蘭資本主義，加劇英荷的矛盾。一八二四年，英荷條約的簽訂，暫時緩和英荷矛盾。英荷條約劃分兩個資本主義國家在東南亞的勢力範圍。英資本主義以蘇門答臘明古連換取馬六甲，並以馬來亞作為其勢力範圍。荷蘭資本主義的勢力範圍即為印度尼西亞群島。英荷條約同時也是為兩個資本主義共同鎮壓各地反殖運動而訂立的。

(四) 英荷條約簽訂後，英殖民主義即刻加強英殖民地統治。一八二六年把星加坡島、馬六甲和檳榔嶼組成海峽殖民地，加強統治，作為鎮壓馬來亞反殖運動和進一步侵略馬來亞內陸地區的根據地。

(五) 十九世紀下半葉，英國資本主義已發展到帝國主義階段，已經成為帝國主義國家了。壟斷原料供應地、壟斷工商業品的銷售市場勢所必然。擴大侵略戰爭，佔領更多的殖民地、原料供應地和工商業品的市場已經是英帝國主義迫切的工作。一八七四年，英帝國主義乘着霹靂錫礦區封建勢力的紛爭，展開侵略，勾結、強迫霹靂的封建統治者簽訂邦咯條約。通過邦咯條約，英帝國主義把所謂「參政司制度」強蠻加在霹靂封建統治者的頭上。所謂「參政司制度」即是英帝國主義在邦咯條約的規定下委派其英籍的所謂參政司到霹靂去。這些英籍的「參政司」完全擁有控制和決定非宗教性質的一切事務的全權。因此所謂「參政司」制度根本地破壞了霹靂的封建的統治體系，把霹靂淪為英帝國主義的殖民地。此後，英帝國主義利用侵略戰爭手段強迫雪蘭莪，森美蘭，彭亨，柔佛及其他馬來亞的封建王國的統治集團接受所謂「參政司制度」把馬來

亞全部淪為其殖民地。

邦咯條約結束了馬來亞的封建社會，使馬來亞逐步地變成殖民地、半殖民地和半封建社會。因此，邦咯條約是馬來亞的歷史即在反帝、反封建的民族民主革命運動推動下發展的。馬來亞社會性質和特點，從邦咯條約起，直到現在仍然是殖民地、半殖民地和半封建社會的性質和特點。

從上面的簡短的外國資本主義、帝國主義侵入馬來亞的血跡斑斑的歷史中，我們可以明白：資本主義、帝國主義侵略馬來亞，在一方面促使馬來亞封建社會解體，促使馬來亞發生了資本主義的因素，把一個封建社會變成了一個半封建的社會，但是在另一方面，它們又殘酷地統治了馬來亞，把一個獨立的馬來亞變成一個半殖民地和半封建的馬來亞。

(二) 馬來亞社會性質的特點

現在讓我們來研究一下馬來亞殖民地、半殖民地和半封建社會的特點。

(一) 封建社會的自給自足的自然經濟基礎是被破壞了，但是，封建剝削制度的根基——地主階級對農民的剝削，不但依舊保持着，而且同買辦資本和高利貸資本的剝削結合在一起，重重地剝削着馬來亞的農民。下列四種對農民的剝削形式充分地說明了這一點。

(1)馬來亞的膠園與田園，約半數是租地。地主把膠園或田園租給農民，然後從農民榨取收成品的一半或一半以上做為地租。而農民的生產工具和生產過剩所需的開支，全由農民本身負責。因此，農民只能依靠其生產品的一半或不到一半過活，此外，農民還得受地主種種的剝削，如租地時要付「茶錢」等即是。

(2)商業資本家對農民的雙重剝削。農村里的生產品都在他們的壟斷下。農民以最低廉的價錢把全部生產品賣給農村商業資本家，然後再以最昂貴的價格從這些商業資本家手中購買糧食和必需的日用品，而且在購買或販賣過程還得受偷減秤量的剝削。

(3)高利貸資本家對農民的殘酷剝削。貧困農民以很高的利息向高利貸資本家借款進行生產，在一年內被迫須向高利貸資本家繳超過一百至二百巴仙的利息。一旦貸款的農民無法付還欠款或繳清利息時，高利貸資本家即強蠻地把農民的土地佔為己有。事實上大部份高利貸資本家同時也是大地主，他們土地的來源或增大，即是對無法繳息還款的農民的土地的佔領而來的。被高利貸資本家搶奪了土地

的貧苦農民，便破產而淪為一無所有的無產者。

(4)資本主義的剝削形式隨着資本主義侵入農村在農村經濟中產生了。大資本家以最低廉的工資僱傭貧農或破產的無產者為他們進行生產，而佔有僱傭工人的剩餘勞動。僱工生產全部所得悉數繳給資本家，而他們從老板得來的工資是非常低廉，只有生產量的十巴仙而已。這是農村中的資本主義剝削形式，農村中的資本主義的生產關係也因為這種資本主義剝削形式的產生而產生。

這種地主階級結合着買辦資本和高利貸資本對農民的重要剝削，在馬來亞半殖民地、半封建社會中佔着顯然的重要的地位。

(二) 殖民經濟代替了封建社會的自給自足的自然經濟。英帝國主義在邦咯條約的訂立統治了馬來亞之後，即在封建社會自然經濟基礎的廢墟上建立起為其經濟服務、為其資本主義生產服役的殖民地經濟體系，把馬來亞變成其廉價原料及勞動力的供應地和工商業品的銷售市場。在這種目的指引下，同時也是配合着帝國主義資本的輸出，英帝國主義把農民趕離莊園的土地，把農民的土地闢為大膠園、大礦場、樹膠與錫礦的生產提供英帝國主義的工業原料。從事膠業、礦業生產的廣大僱傭工人、農民是英帝國主義的工商業品的售銷對象。破產的貧農和無產者成為英帝國主義的廉價勞動力。馬來亞的整個經濟命脈就這樣完全壟斷和操縱在英帝國主義的手里。

(三) 民族資本主義有了某些發展，並在政治、文化上佔着重要地位。但是它並不能成為馬來亞社會經濟的主要結構，它的力量還很薄弱，雖然它和帝國主義或國內封建集團有着密切聯系，但它還同樣受着帝國主義和封建主義的壓迫。

(四) 帝國主義操縱了整個財政和經濟命脈，並且還控制着、指揮着馬來亞的政治和軍事力量。在文化上，實行愚民政策，推行奴化教育，另一方面則壓迫和摧殘民族教育。

(五) 封建的統治體系被推翻了。雖然最高最大的封建領主——封建蘇丹還保存着，但這時期的封建蘇丹已是被帝國主義繳械了的有名無實的被利用的傀儡。真正統治着馬來亞的最初是英帝國主義官吏的直接統治，接着英帝採取間接的統治形式，勾結和利用買辦資本主義和封建官僚主義作為其傀儡政權，即拉曼李光耀傀儡政權。一切重大的政治、經濟、軍事、文化的決定和指揮權力，都在英帝國主義的手上。

(六) 在帝國主義和封建主義的雙重壓迫下，馬來亞的廣大勞苦人民，尤其是農民，如在水深火熱的困境中，過着飢寒交迫的和毫無政治權利的生活。社會的矛盾以帝國主義和馬來亞人民的民族矛盾為最重要和最尖銳。要建立一個真正獨立、統一、

(轉入第廿八版)



"廉價屋"與"新村復興計劃"

——評拉曼政權推行的"閃電廉價屋"計劃——

今年來，拉曼傀儡政權的「地政建屋部長」許啓謨不辭勞苦、風塵仆仆的巡視馬來亞大陸各城鎮，接見各地「首長」，向他們解釋什麼「閃電廉價屋計劃」，大吹要實現「政府」所標榜「居者有其屋」的政策。並且每到一處，便批准和撥款給該地進行「閃電廉價屋」計劃，頗為「有聲有色」。乍看起來，這下子人民可要「受惠」不少，似乎「政府」關心起人民的住屋來了。其實，拉曼政權是從來不會也不可能真正去改善人民的生活和解決人民的住屋問題。反動政權大力推行「閃電廉價屋」計劃是有其不可告人和反革命陰謀的。

所謂「閃電廉價屋」計劃到底是什麼貨色呢？所謂「閃電廉價屋」計劃是屬於「中央政府」的計劃，是由「地政建屋部」成立一「中央建屋局」，以協助「州政府」現行的「廉價屋」計劃。在此計劃下，拉曼傀儡政權在一九六八年度度的財政預算裏，特別撥出了一千七百五十萬元來大規模推行這項「閃電廉價屋」計劃；並規定必須在一年內完成四千至四千五百間排屋式「廉價屋」。至目前為止，已在檳城、玻璃市、吉打、霹靂、森美蘭、柔佛、彭亨、丁加奴、吉蘭丹等州推行此項計劃。

所謂「廉價屋」到底「廉」到什麼程度呢？所謂「廉價屋」實際上並不「廉」。反動當局規定，凡要申請這種所謂「廉價屋」者，他的每月入息必須在一百五十元以上。（當局規定其家庭成員為五人，每增一個成員，其入息應多五十元），才加以考慮接受。居住「廉價屋」者，每月得付三十元租金（不准拖欠，分十七年還清）。因此，居者除三十元租金外，再加上水電費、衛生費等，則每家每月固定要付出不少過五十元。試問，這就是所謂「廉價屋」嗎？

大家非常清楚，馬來亞人民在帝國主義、封建主義和買辦資本家的重重剝削和壓迫下，人民的生活非常悲慘，尤其近來的膠錫價格大落，米糧物價高漲時刻，人民的生活更痛苦。馬來亞人民每月的收入非常低微，尤其是在馬來亞東海岸一帶的漁民和農民，他們的收入平均每月只在五十元至八十元之間，以這樣低微的收入，家庭費用都不足夠，那裏還有能力去申請所謂「廉價屋」呢？它對廣大勞苦人民只有「望屋而興嘆」！許啓謨在訪東海岸時，也不得不自我承認：「閃電計劃的目標，並非是要滿足所有人民對房屋的需求。」這完全暴露了所謂「居者有其屋」政策的欺騙性。

過去幾年來，各「州政府」所興建的「廉價屋」不但尚有許多空房無人居住，就是居住者也無法

繳清租金。霹靂「州政府」在三月七日就曾發出嚴厲警告，凡是拖欠分期付款之「廉價屋」住戶，必須從速還清欠款，否則將採取法律行動對付之。並透露，霹靂州「廉價屋」到一九六七年十二月底為止，共拖欠達卅五萬九千八百二十多元。在馬六甲，「國家賬目稽查官」透露，在馬六甲興建的「廉價屋」，「政府」曾撥出八萬元，可是「政府」從住戶收到的租金僅一千六百元而已，交租的情形仍是「非常難以滿意」。由此可見，馬來亞勞苦人民的生活情況是何等惡劣，所謂「廉價屋」對於人民只是「畫餅充飢」而已。

那麼，拉曼政權大力推行所謂「閃電廉價屋」的真正目的是什麼呢？許啓謨在三月五日訪問東海岸時就曾不打自招的供認出，拉曼政權推行所謂「閃電廉價屋」計劃，是要協助加速推行「西馬新村復興計劃」。原來所謂「廉價屋」就是變相的「新村」。所謂「新村」，就是集中營，就是英帝國主義及拉曼政權于一九四八年以後用來對付鎮壓馬來亞人民革命戰爭的一項反動透頂政策。目前，馬來亞約有五十萬以上的人民被強迫住在「新村」裏，在「廉價屋」計劃完成后，將有更多更多人民被迫遷入所謂「廉價屋」居住。許啓謨又曾在二月廿五日訪昔加末時特別強調說，為確保此計劃能真正使到「貧民受惠」起見，嚴格規定獲得「廉價屋」者必須自己居住，絕不能轉租或轉賣。很清楚的，其企圖是要鉗制人民的自由和監視人民的行動。我們堅信，在馬來亞革命人民努力下，反動派的「隔離政策」是注定要遭到徹底破產的。

推行「閃電廉價屋」計劃的「中央建屋局」又是一個怎樣的組織呢？許啓謨說，它是由四個美國建屋專家團協助組織這個「中央建屋局」的。他又說，美國「副總統」韓富禮，去年十月訪問馬來亞時，曾經和拉曼政權討論過此事。很明顯的，所謂「中央建屋局」是根據美帝國主義的意旨行事的，它與美帝國主義進行反華、反共、反人民的「全球戰略部署」和推行「亞洲第二防綫」反革命政策是有密切關係的。

當前，全世界人民在光輝無際、戰無不勝的毛澤東思想陽光照耀下，革命浪潮風起雲湧，到處掀起人民革命武裝鬥爭，尤其東南亞地區人民武裝鬥爭烈火越燒越旺，西歐工人學生的反戰反政府的大罷課、大罷工鬥爭，掀起一股怒潮，美國國內革命人民的新覺醒，美國黑人兄弟的抗暴鬥爭的新高潮，這些都說明了窮兇極惡的美帝國主義已陷入人民（轉入第十四版）



“不管中外反动派如何猖獗（这种猖獗是历史必然性，毫不足奇）我们是能够战胜他们的。”

反革命的警察—— “沙里制度”

其實，這個所謂“沙里制度”，並不是什麼新貨色，早在中國封建時代就已有所謂“保甲”等鎮壓限制人民的反革命措施。這也和美帝國主義在越南所推行的「戰略村」和我國的“新村”以及所謂“廉價屋”是同樣作為鎮壓革命人民的工具的。

很明顯的，反動派的這一措施，是跟美帝國主義及其傀儡加緊鎮壓馬來亞人民的革命運動是分不開的。當前；美帝國主義正面臨着越南人民及東南亞革命人民的革命烈火燃燒下，遭到徹底失敗的命運，同時又面對着國內革命人民的強烈的反戰運動與罷工鬥爭的風暴及黑人兄弟的抗暴鬥爭的新高漲。帝國主義陣營中又面對着經濟危機的威脅，在這種種重重的包圍下，帝國主義及其各國的反動派是不甘心于失敗的，它們還是要進行垂死的掙扎。因此，作為美帝“全球戰略”部分的“第二號綫”的馬來亞，加緊策劃各種反革命措施以“穩定后方”是它們急不容待的“任務”了。目前所實行的“沙里制度”就是拉曼李光耀傀儡政權為配合美帝的反革命“全球戰略”在馬來亞加緊鎮壓人民的又一個步驟。但是，反動派的一切罪行終歸要遭到徹底破產，正如毛主席說：「搬起石頭打自己的腳，這是中國人形容某些蠢人的行為的一句話。各國反動派也就是這樣的一批蠢人。他們對於革命人民所做的種種迫害，歸根結底，只能促進人民的更廣泛更激烈的革命。」拉曼李光耀傀儡政權最終也將自食其果的。

馬來亞的革命運動，在毛澤東思想光輝照耀下，在馬來亞共產黨領導下，正在蓬勃發展，日益威脅反動派的統治政權。正如馬來亞民族解放同盟機關刊物“馬來亞公報”最近發表文章指出：「在馬來亞民族解放軍堅持武裝鬥爭的鼓午下，敵佔區的城鎮和廣大農村的群眾鬥爭出現了高潮。」馬來亞人民一定要以革命的暴力反對反革命暴力，最終贏得革命戰爭勝利，取得馬來亞徹底解放。

（接第十三版）

戰爭的汪洋大海中，即要遭到沒頂之災。全世界人民的徹底翻身解放已經為期不遠了。馬來亞人民在馬來亞共產黨的領導下，也必將以排山倒海之勢、雷霆萬鈞之力沖擊反動政權，徹底粉碎“新村”集中營的“隔離政策”，把廣大農村變成革命根據地，實行“農村包圍城市”的革命方針，最後奪取政權，實現一個真正獨立、民主與統一的新馬來亞！

今年二月十八日，雪州“警察總長”阿立夫在八打靈再也警局宣佈實行一項前所未有的警察制度——「沙里制度」（Sallen System）。並首先在八打靈再也開始實行，稱之為一項實驗性計劃。如果證明有效，將來可能推廣至馬來亞每一個主要城市。到目前為止，反動派已先后在怡保、檳城、馬六甲等地實行此種“沙里制度”了。今后，反動派還會在芙蓉、新山等地實施。必須加以注意。

根據雪州“警察總長”阿立夫說，實施此種制度，其目的是要使到警察與人民更加接近，更加密切合作，從而改善我國的治安情況；“副總理”拉查也于三月十八日視察八打靈“沙里制度”情形時強調指出，「沙里制度」的實施是使警察能生活在人民之中，替人民解決困難。他又于四月十二日巡視「大馬警察總部」時希望“沙里制度”得以儘速在各地推廣實行，使警察深入人民之間，更有效地維持地方上之治安，阻止犯罪行為。說得好漂亮，但在革命人民的眼里，早就看穿其陰謀詭計了。

雪州“警察總長”阿立夫在宣佈實施“沙里制度”時，就曾不及待的呼吁人民「必須留心顛覆分子的非法活動。」拉查在視察八打靈“沙里制度”時更露骨的道出其心中話，他說，“對抗雖已成過去，但是還要應付國內的共產黨顛覆分子”。因此，實施“沙里制度”的主要目的，是要對付和鎮壓革命人民已明顯不过了。

我們再進一步看“沙里制度”的組織，就更加清楚反動派的反革命陰謀。所謂“沙里制度”，即是由一名警員負責管理一百間屋子，共五百個居民，作為一個小區；由六個至七個小區集合成為一中區，由一伍長或曹長級人員負責管理。然后由一批中區集合成為一大區，每一大區管轄四方哩人口的一萬零五百人，屋子二千一百間。被派去的警員將直接住在該小區內，成為居民的鄰居，熟悉該地區的居民及各種情形。同時，每個警員都擁有“活動的報案簿”，警方也可以上門去錄取某個人的口供。可見，“沙里制度”完完全全是在於監視和威嚇人民的活動自由，收集有關情報。

泉成工友寫泉成

回想二十年前的泉成黃梨園，她不是兩年前一望無際的綠色海洋，也不是今天灌木叢生的草芭，而是野獸出沒，人烟絕跡的原始大森林。

工人是社會財富的創造者。泉成黃梨園呵就是我們工人流盡血汗，犧牲生命創造出來的。泉成黃梨園的財主是我們養活的；財主的洋樓、工廠、汽車及其他的一切，是我們的鮮血和生命凝成的。回想過去，我們的苦汁流不盡；看看現在，我們的仇訴不盡！

二十年前，我們來到了泉成園，住的是簡陋的瓦答屋，吃的是菜莆和鹹魚，喝的是污黑的地下水；晚上，漫天飛午的蚊子從我們的身軀吸去大量的血液，帶給我們疾病和死亡。砍伐大樹木，是一件以生命為賭注的冒險工作，落下的樹枝，倒下的樹幹，隨時隨地都會奪去我們寶貴的生命。財主為騙取我們永遠做奴隸，說什麼：“頭家目前沒有什麼資本，將來賺了錢，工人的生活一定改善”，平時，佛口蛇心向工友嘴裏問暖，雖然，我們的血汗往黑色的芭地傾注，一片又一片的黃梨向四處蔓延，大量的財富往財主的口袋送，而我們的生活卻沒有改善！

樹林砍完了，一把火燒出了一望無際黑油油的土地。一棵棵的梨苗種下去，一行行的黃梨的苗長了。我們每天辛勤的鋤着，鋤着，鋤盡了野草，梨園成了綠色的海洋。一年後，碩大的黃梨垂落在地上，黃梨就要出園了！清晨六點，白濛濛的霧籠罩着黃梨園，晶晶透明的露珠掛滿了梨葉，就在這個時候，我們揹着筐，拿着鋒利的梨刀，進園砍梨了。兩行的黃梨還砍不完，露水濕滿了全身，晨風吹來全身顫抖，而財主却在溫暖被窩中大做美夢；百多斤的黃梨壓在背上，在滿是樹根和窟窿的梨行間，我們還是一刀一粒的砍着，砍着，稍一不小心，梨刀就會砍去我們的手指，鮮血染紅黃梨園；響午過後，烈日直射梨園，晒得我們汗流挾背，頭昏目眩，爲了多砍幾分錢，我們把苦汁往肚裏吞。這些苦呵財主哪裏知道？

梨園慢慢擴大，財主的財富越榨越多，洋樓蓋起來了，工廠辦起來了，而我們的生活絲毫沒有改善，連起碼的衛生，福利和醫藥的照顧都得不到，我們過的難道是「人」的生活嗎？

英帝爲了撲滅馬來亞人民的解放鬥爭，施行緊急法令，進行反革命的殖民地戰爭。買貨物受限制。財主開在園內的什貨店，乘機抬高物價，進行敲骨吸髓的剝削，使我們過着更加悲慘的生活。這還不夠，財主又進一步的實行“包工制”，企圖剝削我們一輩子。難道這種殘無人性的壓迫和剝削我們能夠忍受！？不，那里有壓迫，那里就有反抗！一九五八年三月間，在普通工聯的領導下，怒火填膺，不願做奴隸的我

們站起來了。反對“包工制”反對“減薪”，罷工的怒火，燃遍了黃梨園。在“黑區”開展罷工鬥爭，是一場非常尖銳的，激烈的鬥爭，困難多，阻力大，但是，困難壓不倒我們，阻力挫折不了我們鬥爭的信心。在困難的條件下，我們藐視困難，堅持鬥爭，而工人兄弟姐妹突破“黑區”的重重阻撓，勝利的到園內支援我們的鬥爭。當鬥爭進入第二個月的時候，英帝及其走狗伸出黑手，封閉了我們的工會，協助資方鎮壓我們的鬥爭。這時，資方大肆收買工賊，分裂工友的團結，從而瓦解我們的鬥爭，可是，他們的陰謀被我們的鐵拳砸個粉碎！工人的力量是不可戰勝的！我們雖然失去了工會，但是，我們團結一致，不怕犧牲、英勇戰鬥，揪出了工賊，擊退了反動派和資方的猖狂進攻，把鬥爭堅持下去。經過了九十三天的艱苦鬥爭，在取得局部勝利的條件下，我們的罷工鬥爭結束了，這些階級仇恨、階級血債、我們怎能忘記！怎能忘記！

財主是吃人的豺狼，他是不見棺材不落淚，一點也不錯。我們的鬥爭，並沒有使財主放下屠刀，立地成佛，它仍然無時無刻的不在伺機對我們開刀。爲了反對財主的無理壓迫和剝削，一九五九年我們聯合馬來聯廠工友組織了全馬梨業工友聯合會。在工會的領導下，我們繼續開展反壓迫求生存的鬥爭，多次向財主提出改善生活的要求，但是財主對我們的要求，不但置之不理，反而變本加厲的迫害我們。

血淋淋的事實，掩飾不了財主的豺狼面目，長年累月的過度操勞，露水的侵蝕，我們患上了嚴重的風濕病，胃病和內傷，我們的醫藥照顧在那裏？我們痛了，意外受傷，我們不得不抱病工作，不得不跑到十多哩外笨珍市的醫院求醫，我們的“有薪病假在那裏？我們盛雨水的生鏽鐵桶破了，補了又補，新的鐵桶在那裏？我們爲財主流盡血汗，却要長期喝生鏽的雨水，這是「人」的生活嗎？我們的孩子上學，遭受風吹雨打、日晒、吃飯不準時，臉黃肌瘦，難道這是我們的孩子應得的「照顧」嗎？不！這不是人的生活。我們是真正的人，不是寄生蟲，我們一定要過着人的生活。財主不但如此的迫害我們，並且再提出“包工制”企圖進一步的剝削我們，養肥自己。他通過“包工頭”從園外僱來大批臨時工，搶去我們的工作，而住在園內的我們都沒有工作做，這是什麼道理？在這種情況下，我們每月只能得到七十元到一百元的工作，這微薄的收入，怎能維持一家的生活？

忍受下去嗎？不！不能再忍受下去，我們要活下去過着人的生活。我們向財主低聲下氣的哀求，他會答應我們的要求嗎？這是痴心幻想，白日作夢！要奪回我們的果實，必須靠我們團結的力量，向財主展開鬥爭。一九六六年六月二十八日，造反紅旗再度升起在泉成園的上空，我們在紅旗下，莊嚴的宣誓：

（轉入第十版）

兩年來罷工的感想

一九六七年六月十六日，是我畢生最難忘和最有意義的一天，在這一天，我投入聲勢浩大的徒步鬥爭。在鬥爭中上了極其深刻的一課：學到許多前所未有的知識，也經受了磨煉。

罷工以來，資方始終頑固到底，不願和我會接觸，要想在「勞資協商」的基礎上進行談判，看來已不大可能，剝削成性的資方既不會輕易接受工友們的合理要求，而工友們也不會就此妥協，唯有把罷工鬥爭繼續堅持下去。罷工初期我們工友還對反動派存有幻想：可能通過所謂「勞工部」出來調解，以早日結束這宗工潮。但經過事實証明了：反動政權的傀儡們和資本家，從來就是一丘之貉，他們決不會為一般勞苦人民着想；反之，它們是恨不得吸盡了我們的血之後，再啃我們的骨頭。一路來，反動派操縱了全部國家機器，大肆封鎖新聞，企圖達到蒙蔽祖國人民，阻撓革命早日到來的目的。這是妄想，是永遠不能得逞的。為了讓我們這場鬥爭的真實情況傳播到祖國各地，

為了突破反動派的新聞封鎖綫，也為了使鬥爭能更好地結合政治，徹底暴露反動派的醜惡面目，我們決定展開徒步鬥爭。

這次的徒步鬥爭，除了一些身體虛弱的老年人和幼兒小童，所有的青年、老伯母、叔伯們甚至才十來歲的孩童都參加了，實現全體工友總動員和大團結，大長革命人民的威風。

當天，我清晨五點鐘就起身了，四周景物在朦朧之中。我趕緊收拾一些日常用品，用一個袋裝好，就邁開腳步，到工會集合。哈！一片鬧鬧騰騰的情景，人聲沸騰，跟過大節似的。父母親們，對兒女喋喋不休的囑咐：路上要多加小心……要當心車輛……要聽從負責人的指示……。隊伍出發了，遠遠還送來這些熱切關心的話語。

從黑黢黢中直走到東方大白，我們沒有歇過腳。七點多鐘，來到了水池路。警察署里，有幾個警員發現我們的隊伍，就慌里慌張地拿起電話，一面目不轉

（轉入第六版）

我參加了徒步鬥爭 蝦蝦

太陽差幾分鐘就要在平地綫上消失，正向大地告別的時候，像長龍似的工友宿舍門前，有許多天真無邪的孩子們，蹦蹦跳跳地玩着遊戲，經過一天辛苦勞動的工友們，吃罷飯都喜歡集中在工會會所前面的羽球場上。識字的就在會所里閱讀當天的報紙，不懂的就坐在屋檐和樹蔭底下納涼。羽球場上，常有幾個年青小伙子隨着羽毛球滑來滑去，到了晚間八時左右那兩間專門開賭館的工友宿舍，便開始傳出渣拉、渣拉搓麻將的聲音。有的工友不到發薪的時候，已將一個月辛苦得來的微薄工資全部輸光。——這就是兩年前梨園工友的一般生活情形。

有壓迫、有剝削，就有反抗，有鬥爭。

一九六六年六月廿八日，罷工潮霹靂一聲爆發之後，工友們在生活方面，跟着起了很大的變化。

如果你是一個罷工之前離開泉成黃梨園的工友，現在舊地重遊，你會感覺到這里有新的生活氣息。泉成資方，太藐視我們工友的力量，認為我們工友好欺侮，以為我們工友是慣於給資本家做牛做馬，如今他看到了一個不可否認的事實：工友們造反了！

罷工一開始，大家就過着集體的生活，這不就是我們的大家庭了嗎？兩年來，工友們三餐吃的雖是稀粥和菜菔，但工友們始終都懷着堅強不渝的信心，要把鬥爭持續下去。

過去工友們讀報的會所，到了晚上變成課室，毛主席語錄，讀了又讀，沒上課時，所有學員和喜歡唱歌的工友，便集中在一起，學唱革命歌曲。長期以來的艱苦鬥爭，加上不斷地努力學習，已使他們愈來愈

清楚認識到，誰是剝削者，誰就是他們的階級敵人，因而決心進一步把罷工鬥爭帶上街頭，矛頭指向反動當局。這就是1967年4月廿六日在新山巴士車站所發動的那次遊行鬥爭，當天抗議拉曼、李光耀反動傀儡政權勾結資方迫害工友的呼聲。

緊接着在六月十六日一個晴朗的早晨，我們又投入另一個徒步鬥爭，並沿路散發告社會人士書。一路上，看到群眾對我們的大力支持，使我們增加百倍信心。

革命人民鬥志昂，不怕虎來不怕狼。當大批軍警綁架似地把我們「請」去，並控上法庭時，全體工友立即展開了與反動派針鋒相對的鬥爭。在「法官」面前，我們高唱革命歌曲，高喊最強有力的譴責語句，「法庭」變成我們控訴反動派罪行的天地。看那狗官，却是措手無策，尷尬不已。最終，它只得脫下偽裝「公正、民主」的外衣，露出原本的面目：它伸出慣用的那隻沾滿血腥的魔掌，替它的反動主子下了命令。幾十個手持藤盾和警棍的殘暴隊員頓時衝進法庭，對手無寸鐵的工友進行野蠻、瘋狂的毆打。製造了史無前例的法庭流血事件。

在此，我們要再三警告反動派：你們再次欠下了馬來亞革命人民一筆血債。你們無論如何逃不脫馬來亞人民的最後懲罰。血債終歸要用血來還！

今天，儘管反動派要盡其手段，對馬來亞革命人民大肆鎮壓，但是，它嚇不倒馬來亞人民的革命鬥志。在鬥爭中的泉成工友，鬥志一天比一天高，對前途越來越有信心。我們誓必將這場經濟鬥爭，更好地結合政治鬥爭，爭取最後的勝利。



毛主席說：世界是你們的，也是我們的，但是歸根結底是你們的。你們青年人朝氣蓬勃，正在興旺時期，好象早晨八九點鐘的太陽，希望寄托在你們身上。

泉成園的幼兒

（紅茹）

泉成園罷工鬥爭堅持了兩年，幼兒班成立至今也快一年了。

在一年的教學生活中，我碰到許多困難，幼兒給我帶來許多問題，然而在毛澤東思想的指導下，以及同志們的幫忙下，我都能一一把它克服。想起幼兒班剛成立的情景，以及現在幼兒們的情況，別有一番滋味在心頭。

幼兒班開學的第一天，幼兒的母親一早就給幼兒預備好，帶他們到會所來。整齊的服裝，整潔的打扮，每個都成為可愛的孩子，孩子們也要像大人一樣，在鬥爭中學習，在鬥爭中成長。

記得在罷工前的日子，家長們清早就到園里工作，年紀大的孩子也都上學去了，只留下年紀小小的幼兒來看門。家裏沒人約束，幼兒可自由活動，集起來就是一大群，玩起來可要把工人宿舍鬧得天翻地覆。當孩子的媽媽放工回來，孩子滿身不是大小便，就變成一個花臉貓。罷工后，許多工作擺在我們面前，除了要鬥財主和反動派，還要照顧工友的福利。教育幼兒的任務，就被我們接過來。我們都希望泉成園的幼兒成為懂禮貌、愛毛主席、恨敵人的好孩子。泉成園的幼兒都要上學。

我從來沒有教幼兒的經驗，這是第一次的嘗試。一踏入會所，面對着這一群平日早已熟悉的幼兒，心裏可有點緊張和激動。每位家長目不轉睛地望着我，每張天真的小臉也凝望着我，大家都很好奇地等待着，這時我腦海湧進許多問題：工會交給我的任務能完成嗎？我能把孩子們教育起來嗎？孩子會刁蠻不聽話嗎？但我把腦袋轉動一下，耳際似乎聽到毛主席他老人家親切的教導：“下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利。”我終於提起勇氣，帶着顫抖的聲調，向孩子講出第一句話：

“小朋友，你們好！今天是我們開始上課的第一天，從今起你們便是小學生了。希望大家今后不要再頑皮取鬧，認真上課，聽老師的話，將來大家都能為人民服務。知道嗎？”

開始上課時，可真難以應付啊！孩子們過去那種沒人管束的習慣，在班上完全表露無遺。整天我都聽到：

“老師，我要小便！”

“老師，他打我！”

不然，就是自由進出，當我苦口婆心地叫他們回來上課，拉他們進課室，他們便號啕大哭。在寫字時，我又聽到：“老師，我不寫那邊。”“老師，我沒有鉛筆”。“老師，鉛筆不尖了！”吵得我頭昏腦漲。

還是找其他同志來商量，尋找解決的辦法。經過討論，決定增派人手來協助幼兒班，我在上面教，另一位同志則在下面監督；這種辦法還算能收到少許的效果，但刁皮慣了的孩子，一看有機會就不安靜起來了。

後來，有一位從星島來訪問的女同志，她是一位幼兒教導，我不客氣地向他請教一些問題，她說：

“教幼兒，心不能急躁，態度要溫和，更不可隨意打或罵，要時時刻刻向他們解釋缺點，處處關心他們，多和他們接觸。平時，要多做家庭訪問。”

得到了這個經驗，我就進行家庭訪問，把幼兒的情況向家長反映。經過訪問，幼兒也就比較聽話，不須有人下面監督也會安心聽講。

一年的心血有了成績。

今天，泉成園的幼兒多活潑，他們都很懂事，也很聽話，在家不會纏着媽媽要錢買零食，他們都知道這是罷工的日子，媽媽沒有工作也沒有錢；他們也聽老師的話，他們多喜歡聽劉英俊、雷鋒、歐陽海的故事，希望將來當個解放軍，吃粥鐘敲響了，他們也不會爭先恐後，有秩序地排隊搭粥；表現最好的還是當外來者訪問的時刻。那時呀，我們的幼兒將站在迎接訪問者隊伍的最前頭，湧前去就把訪問者的雙手熱情地牽住，他們不要糖子，要的是聽故事，革命英雄的故事。我們的幼兒也將為訪問者演唱革命歌曲。當你看到幼兒們比着手射擊的手勢，高唱打美帝時，你將會有多大的感觸呀……。

罷工的日子是多姿多彩的，大人們鬥財主，會造反動派的反，而我們的幼兒，也會恨財主，也會罵拉曼李光耀，這樣的孩子才是最聽話、最可愛的孩子！

泉成園呵
泉成園
我們要唱支動聽的歌讚美你
讚美你那富饒的土地
讚美你那勇敢的兒女

在你的園地上
長滿結實的黃梨生長着
三百個人們辛勤地勞動着
陽光

雨露

血汗

哺育着一千五百多 " 依吉 " 的黃梨園

廣闊的梨園
一直伸長到森林的前頭
森林那邊埋着無數顆紅心
梨園內留下子彈的痕跡
烏黑的渠水滲進鮮紅的血液

動人的故事一個又一個
泉成園的好兒女呵
帝國主義的血腥已嘗夠
傀儡政權的苦頭已吃盡
資本家的壓迫已看透
多少的仇恨積在心頭
多少的怒火在心中燃燒
泉成園的英勇兒女呵
敲起鬥爭的大鼓
掛起罷工鬥爭的布條

× × × × × ×

二十多年來
我們流血流汗

雨打日晒

給財主帶來了汽車

洋房

工廠

我們連一個盛雨水桶也沒有

爲什麼
我們註定要喝黑污水
爲什麼
我們破產屋內不能把電燈裝
爲什麼
水溝不通財主不修改

爲什麼
孩兒上學校要被雨淋日晒

病了算活該

爲什麼啊爲什麼
我們的 " 福利改善 " 不被理睬

財主都是吃人的豺狼
吃罷人肉骨骨頭
好意協商全沒用
群起來動來造反
罷工鬥爭是武器

泉成園工友站起來了
向頑固的財主宣戰
毛澤東思想的火把燃起來了
它的紅光照亮了工友們前進的方向
決心跟財主鬥上二十年

× × × × × × ×

那裏有壓迫
那裏就有反抗的力量
那裏有鬥爭
那裏就有支援的力量

伸來了
伸來了
同志們的支援雙手伸來了
從城市到鄉村
從祖國的南方到北方
一雙雙的手伸來了

工人

農民

知識分子

無數有力量的一手伸來了
從一雙雙的手中
帶來了同志們親切的問候
送來了深深的階級友愛

緊緊地握手啊
讓革命者的心貼得更密
讓被壓迫者的人民團結得更緊
讓祖國的人民
結成一道真正的

銅牆鐵壁

同志們獻上了錦旗
" 堅持到底，就是勝利！ "

“下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利！”

泉成園的工友們阿

要把同志們的話兒牢記在心裏

一小撮柔州勞工黨的當權派

帶着分裂工友的惡目的

懷着破壞工會的毒心腸

背着議會鬥爭的黑招牌

也闖進了泉成園來

這是一雙骯髒的手

我們怎能握上它

假面具的鬼臉我們看得清

這是右傾機會主義的咀臉

我們要滾它的蛋

× × × × × × ×

經得起風吹雨打

經得起千錘百鍊

泉成工友的鬥爭

已堅持了二個年頭

一九六七年六月十六日的黎明

東方升起了紅太陽

泉成園得到了光和熱

鬥爭的號角吹響起來

近百名工友

帶着仇和恨

携着抗議書

從泉成走到新山

步過五哩的紅泥路

踏上四十多哩長的公路

向反動官署挺進

反動法律要藐視

群眾鬥爭要堅持

泉成園工友們呀

把鬥爭帶到街上

高舉鐵拳永向前

「革命無罪」的口號聲

「造反有理」的吶喊聲

奏成一首響亮的戰歌

激動着每個人的胸懷

震蕩着祖國的大地

群眾團過來了

群眾湧前來了

他們大力拍掌

他們大聲叫好

群眾參加了游行

群眾投入隊伍

隊伍越排越長

歌聲越唱越響

浩浩蕩蕩滿街行

聲勢浩大的游行隊伍

嚇破了特務和警察的胆

拉曼傀儡的威風掃地

泉成工友的志氣高長

反動派胆戰心驚

殘暴隊立即出動

走狗

警察也上場

向泉成工友猛撲

他們拿着槍桿

握着警棍

向敢于鬥爭的工友跑來

他們發射催淚彈

舉起藤盾

向敢于勝利的工友沖去

英勇的泉成工友們呀

你們能擋得住警棍槍托

你們能經得起拳打腳踢

你們能受得了催淚彈的辣味

敢叫所有走狗在你們面前顫抖

是誰先使用暴力

是誰先動手打人

是誰鎮壓革命

是他們

是美英帝國主義

是拉曼李光耀傀儡集團

泉成園的工友們呀

要牢記這深仇血恨

血債要用血來還

革命的洪流

終要淹沒他們的狗命

× × × × × ×

向你們學習啊

泉成工友們

學習你們敢鬥財主

學習你們敢突出政治

學習你們敢向傀儡政權挑戰

向你們看齊啊
泉成工友們
你們站穩工人階級立場
你們大罵狗官
狠斗殘暴隊
你們是我們的偉大老師

在虛偽的法庭裏
狗官坐正裝模樣
汗水直流心忐忑
特務警察內外站
想用吼叫迫工友
狗官高喊法庭最公正
私下却叫警察備銀鎗
法律條文是人爲
狗官走卒是傀儡
公平不偏全胡說
泉成工友理直氣壯
敢在老虎咀拔鬚鬚
狗官點名全不理睬
昂首高唱革命歌曲
揮手齊喊鬥爭口號

泉成工友斗志強
要把法庭當戰場
狗官越喊越聲嘈
往日威風全失了
泉成工友真勇敢
藐視法律
疼罵狗官
斥責走狗
法庭尊嚴消失了
敢斗
敢罵
敢講
泉成工友發揮了

狗官顯露猙獰面目
把殘暴隊召進法庭
鎖緊大門
槍托
警棍
藤盾齊飛
英勇的工友們呵
你們的血染紅了法庭
頭破了
哭泣嗎
血流了
害怕嗎

在鬥爭中站起來的工友們
不會在反動派面前流淚
也不怕什麼叫害怕

歌頌你們啊
歌頌你們堅貞不屈
歌頌你們紅心永不變
千刑難改壯士心
萬苦難移英雄志

歌頌你們啊
歌頌毛澤東思想在泉成園顯神威
歌頌群衆鬥爭在泉成園幹得好
帝國主義要斗倒
傀儡政權要推翻

泉成工友方向明
志氣越斗越高昂
寧肯把梨園斗荒
不願低頭求財主
罷工進入第二年

這是什麼樣的力量啊
這是工人階級的力量
這是革命的力量
暴風驟雨擋得住
千苦萬難能克服
朋友
假如你會到過泉成園
你們會看到綺麗的景色
你將會聽到動人的事蹟
荒蕪的芭地上
開闢出廣闊的園地
輕拂你的雙腳茂盛的蕃薯藤鋪遍大地
嫩綠的蔬菜在陽光下向你微笑

迎風招展的木薯向你點頭
還有那吊在棚下搖動的苦瓜
彷彿也叫你看它
呵
這是一片美麗的菜園
這是工友們的血汗呀

罷工棚前高掛兩面紅旗
號召工友

自力更生
艱苦奮鬥
發揮工人階級改天換地的本領 (轉入第廿八版)



战争和战略问题

1938年6月11日

毛泽东

革命的中心任务和最高形式是武装夺取政权，是战争解决问题。这个马克思列宁主义的革命原则是普遍地对的，不论在中国在外國，一概都是对的。

但是在同一個原則下，就無產階級政黨在各種條件下執行這個原則的表現說來，則基於條件的不同而不一致。在資本主義各國，在沒有法西斯和沒有戰爭的時期內，那里的條件是國家內部沒有了封建制度，有的是資產階級的民主制度；外部沒有

民族壓迫，有的是自己民族壓迫別的民族。基於這些特點，資本主義各國的無產階級政黨的任務，在於經過長期的合法鬥爭，教育工人，生息力量，準備最後地推翻資本主義。在那里，是長期的合法鬥爭，是利用議會講堂，是經濟的和政治的罷工，是組織工會和教育工人。那里的組織形式是合法的。鬥爭形式是不流血的（非戰爭的）。在戰爭問題上，那里的共產黨是反對自己國家的帝國主義戰爭；如果這種戰爭發生了，黨的政策是使本國反動政府敗北。自己所要的戰爭只是準備中的國內戰爭。但是這種戰爭，不到資產階級處於真正無能之時，不到無產階級的大多數有了武裝起義和進行戰爭的決心之時，不到農民群眾已經自願援助無產階級之時，起義和戰爭是不應該舉行的。到了起義和戰爭的時候，又是首先占領城市，然後進攻鄉村，而不是與此相反。所有這些，都是資本主義國家的共產黨所曾經這樣做，而在俄國的十月革命中証實了的

中國則不同。中國的特點是：不是一個獨立的民主的國家，而是一個半殖民地的半封建的國家；在內部沒有民主制度，而受封建制度壓迫；在外部沒有民族獨立，而受帝國主義壓迫。因此，無議會可以利用，無組織工人舉行罷工的合法權利。在這裡，共產黨的任務，基本地不是經過長期合法鬥爭以進入起義和戰爭，也不是先佔城市後取鄉村，而是走相反的道路。

對於中國共產黨，在帝國主義沒有武裝進攻的時候，或者是和資產階級一道，進行反對軍閥（帝國主義的走狗）的國內戰爭，例如1924年至1927年的廣東戰爭和北伐戰爭；或者是聯合農民和城市小資產階級，進行反對地主階級和買辦資產階級（同樣是帝國主義的走狗）的國內戰爭，例如1927年至1936年的土地革命戰爭。在帝國

主義舉行武裝進攻的時候，則是聯合國內一切反對外國侵略者的階級和階層，進行對外的民族戰爭，例如現在的抗日戰爭。

所有這些，表示了中國和資本主義國家的不同。在中國，主要的鬥爭形式是戰爭，而主要的組織形式是軍隊。其他一切，例如民衆的組織和民衆的鬥爭等等，都是非常重要的，都是一定不可少，一定不可忽視，但都是爲着戰爭的。在戰爭爆發以前的一切組織和鬥爭，是爲了準備戰爭的，例如五四運動（1919年）至五卅運動（1925年）那一時期。在戰爭爆發以後的一切組織和鬥爭，則是直接或間接地配合戰爭的，例如北伐戰爭時期，革命軍後方的一切組織和鬥爭是直接地配合戰爭的，北洋軍閥統治區域內的一切組織和鬥爭是間接地配合戰爭的。又如土地革命戰爭時期，紅色區域內部的一切組織和鬥爭是直接地配合戰爭的，紅色區域外部的一切組織和鬥爭是間接地配合戰爭的。再如現在抗日戰爭時期，抗日軍後方的和敵軍佔領地的一切組織和鬥爭，也同樣是直接或間接地配合戰爭的。

「在中國，是武裝的革命反對武裝的反革命。這是中國革命的特點之一，也是中國革命的優點之一。」斯大林同志的這一論斷是完全正確的；無論是對於北伐戰爭說來，對於土地革命戰爭說來，對於今天的抗日戰爭說來，都是正確的。這些戰爭都是革命戰爭，戰爭所反對的對象都是反革命，參加戰爭的主要成分都是革命的人民；不同的只在或者是國內戰爭，或者是民族戰爭；或者是共產黨單獨進行的戰爭，或者是國共兩黨聯合進行的戰爭。當然，這些區別是重要的。這些表示了戰爭主體有廣狹的區別（工農聯合，或工農資產階級聯合），戰爭對象有內外的區別（反對國內敵人，或者反對國外敵人；國內敵人又分北洋軍閥或國民黨），表示了中國革命戰爭在其歷史進程的各個時期中有不相同的內容。然而都是武裝的革命反對武裝的反革命，都是革命戰爭，都表示了中国革命的特點和優點。革命戰爭「是中国革命的特點之一，也是中国革命的優點之一」，這一論斷，完全適合於中國的情況。中國無產階級政黨的主要的和差不多開始就面對着的任務，是聯合盡可能多的同盟軍，組織武裝鬥爭，依照情况，反對內部的或外部的武裝的反革命，爲爭取民族的和社會的解放而鬥爭。在中國，離開了武裝鬥爭，就沒有無產階級和共產黨的地位，就

不能完成任何的革命任務。

在這一點上，我們黨從1921年成立直至1926年參加北伐戰爭的五六年內，是認識不足的。那時不懂得武裝鬥爭在中國的極端的重要性，不去認真地準備戰爭和組織軍隊，不去注重軍事的戰略和戰術的研究。在北伐過程中，忽視了軍隊的爭取，片面地着重於民衆運動，其結果，國民黨一旦反動，一切民衆運動都塌台了。1927年以後的一個長時期中，許多同志把黨的中心任務仍舊放在準備城市起義和白區工作方面。一些同志在這個問題上的根本的轉變，是在1931年反對敵人的第三次「圍剿」勝利之後。但也還沒有全黨的轉變，有些同志仍舊沒有如同現在我們這樣想。

經驗告訴我們，中國的問題離開武裝就不能解決。認識這一點，對於今後進行勝利的抗日戰爭是有益處的。抗日戰爭中全民武裝反抗的具體事實，將教育全黨進一步認識這個問題的重要性，每個黨員都要時刻準備武裝上前綫。我們這次會議又決定黨的主要工作方面是在戰區和敵後，更給了一個明確的方針。這對於有些黨員願作黨的組織工作，願作民衆運動的工作，而不願研究戰爭和參加戰爭，有些學校沒有注意鼓勵學生上前綫，等等現象，還是一劑對症的良藥。大部分中國領土內黨的組織工作和民衆運動工作是直接聯繫於武裝鬥爭的，沒有也不能單獨的孤立的工作或民衆運動。一部分距離戰區較遠的後方（如雲南、貴州、四川）和一部分敵人控制的地區（如北平、天津、南京、上海），黨的組織工作和民衆運動也是配合戰爭的，只能也只應服從前綫的要求。一句話，全黨都要注重戰爭，學習軍事，準備打仗。

（二）中國國民黨的戰爭史

我們來看一看國民黨的歷史，看一看它是如何地注意於戰爭，是有益處的。

從孫中山組織革命的小團體起，他就進行了幾次反清的武裝起義。到了同盟會時期，更充滿了武裝起義的事跡，直至辛亥革命，武裝推翻了清朝。中華革命黨時期，進行了武裝的反袁運動。後來的海軍南下，桂林北伐和創設黃埔，都是孫中山的戰爭事業。

蔣介石代替孫中山，創造了國民黨的全盛的軍事時代。他看軍隊如生命，經歷了北伐、內戰和抗日三個時期。過去十年的蔣介石是反革命的。爲了反革命，他創造了一個龐大的「中央軍」。有軍則有權，戰爭解決一切，這個基點，他是抓得很緊的。對於這點，我們應向他學習。在這點上，孫中山

和蔣介石都是我們的先生。

辛亥革命後，一切軍閥，都受兵如命，他們都看重了「有軍則有權」的原則。

譚延闓是一個聰明的官僚，他在湖南幾起幾覆，從來不做寡頭省長，要做督軍兼省長。他後來做了廣東和武漢的國民政府主席，還是兼了第二軍軍長。中國有很多這樣的軍閥，他們都懂得中國的特點。

中國也有些不要軍隊的政黨，其中主要的一個是進步黨，但是它也懂得必須靠一個軍閥才有官做。袁世凱、段祺瑞、蔣介石（附蔣的是進步黨之一部轉變而成的政學系），就成了它的靠山。

歷史不長的幾個小黨，如青年黨等，沒有軍隊，因此就鬧不出什麼名堂來。

外國的資產階級政黨不需要各自直接管領一部分軍隊。中國則不同，由於封建的分割，地主或資產階級的集團或政黨，誰有槍誰就有勢，誰槍多誰就勢大。處在這樣環境中的無產階級政黨，應該看清問題的中心。

共產黨員不爭個人的兵權（決不能爭，再也不要學張國燾），但要爭黨的兵權，要爭人民的兵權。現在是民族抗戰，還要爭民族的兵權。在兵權問題上患幼稚病，必定得不到一點東西。勞動人民幾千年來上了反動統治階級的欺騙和恐嚇的老當，很不容易覺悟到自己掌握槍桿子的重要性。日本帝國主義的壓迫和全民抗戰，把勞動人民推上了戰爭的午台，共產黨員應該成爲這個戰爭的最自覺的領導者。每個共產黨員都應懂得這個真理：「槍桿子里面出政權」。我們的原則是黨指揮槍，而決不容許槍指揮黨。但是有了槍確實又可以造黨，八路軍在華北就造了一個大黨。還可以造幹部，造學校，造文化，造民衆運動。延安的一切就是槍桿子造出來的。槍桿子里面出一切東西。從馬克思主義關於國學說的觀點看來，軍隊是國家政權的主要成分。誰想奪取國家政權，並想保持它，誰就應有強大的軍隊。有人笑我們是「戰爭萬能論」，對，我們是革命戰爭萬能論者，這不是壞的，是好的，是馬克思主義的。俄國共產黨的槍桿子造了一個社會主義。我們要造一個民主共和國。帝國主義時代的階級鬥爭的經驗告訴我們：工人階級和勞動群眾，只有用槍桿子的力量才能戰勝武裝的資產階級和地主；在這個意義上，我們可以說，整個世界只有用槍桿子才可能改造。我們是戰爭消滅論者，我們是不要戰爭的；但是只能經過戰爭去消滅戰爭，不要槍桿子必須拿起槍桿子。

（三）中國共產黨的戰爭史

我們黨雖然在1921年（中國共產黨成立）至1924年（國民黨第一次全國代表大會）的三四年中，不懂得直接準備戰爭和組織軍隊的重要性；1924年至1927年，乃至在其以後的一個時期，對此也還認識不足；但是從1924年參加黃埔軍事學校開始，已進到了新的階段開始懂得軍事的重要了。經過援助國民黨的廣東戰爭和北伐戰爭，黨已掌握了一部分軍隊。革命失敗，得了慘痛的教訓，於是有了南昌起義、秋收起義和廣州起義，進入了創造紅軍的新時期。這個時期是我們黨徹底地認識軍隊的重要性的極端重要的時期。沒有這一時期的紅軍及其所進行的戰爭，即是說，假如共產黨採取了陳獨秀的取消主義的話，今天的抗日戰爭及其長期支持是不能設想的。

1927年8月7日黨中央的緊急會議反對了政治上的右傾機會主義，使黨大進了一步。1931年1月的六屆四中全會，在名義上反對政治上的「左」傾機會主義，在實際上重新犯了「左」傾機會主義的錯誤。這兩個會議的內容和歷史作用是不一樣的，但是這兩個會議都沒有着重地涉及戰爭和戰略的問題。這是當時黨的工作重心還沒有放在戰爭上面的反映。1933年黨的中央遷至紅色區域以後，情形有了根本的改變，但對於戰爭問題（以及一切主要問題），又犯了原則性的錯誤，致使革命戰爭遭受了嚴重的損失。1935年的遵義會議，則主要地是反對戰爭中的機會主義，把戰爭問題放在第一位，這是戰爭環境的反映。到今天為止，我們可以自信地說，中國共產黨在十七年的鬥爭中，不但鍛鍊出來了一條堅強的馬克思主義的政治路線，而且鍛鍊出來了一條堅強的馬克思主義的軍事路線。我們不但會運用馬克思主義去解決政治問題，而且會運用馬克思主義去解決戰爭問題；不但造就了一大批會治黨會治國的有力的骨干，而且造就了一大批會治軍的有力的骨干。這是無數先烈的熱血澆灌出來的革命的鮮花，不但是中國共產黨和中國人民的光榮，而且是世界共產黨和世界人民的光榮。在世界範圍內，還只有蘇聯、中國、西班牙三國共產黨所領導的三個軍隊，是屬於無產階級和勞動人民方面的，其他各國的黨都還沒有軍事經驗，所以我們的軍隊和軍事經驗特別值得寶貴。

爲了勝利地進行今天的抗日戰爭，擴大和鞏固八路軍、新四軍和一切我黨所領導的游擊隊，是非常重要的。在此原則下，黨應派遣最好的和足夠數量的黨員和幹部上前綫。一切爲了前綫的勝利，組織任務須服從於政治任務。

四、國內戰爭和民族戰爭中 黨的軍事戰略的轉變

我們黨的軍事戰略的變化問題，值得給以研究。分爲國內戰爭和民族戰爭兩個過程來說。

國內戰爭的過程，大體上可以分爲前後兩個戰略時期。在前期，主要的是游擊戰爭；在後期，主要的是正規戰爭。但所謂正規戰爭是中國型的，只表現在集中兵力打運動戰和指揮上、組織上的某種程度的集中性和計劃性方面，其他則仍是游擊性的，低級的，不能和外國軍隊一概而論，也和國民黨的軍隊有些不同。因此，這種正規戰，在某種意義上，是提高了的游擊戰。

在抗日戰爭的過程中，就我黨的軍事任務說來，也將大體上分爲兩個戰略時期。在前期（包括戰略防禦和戰略相持兩個階段），主要的是游擊戰爭；在後期（戰略反攻階段），主要的將是正規戰爭。但抗日戰爭前期的游擊戰爭，和國內戰爭前期的游擊戰爭有許多不同的內容，因爲是用正規性（某種程度上）的八路軍去分散執行游擊任務；抗日戰爭後期的正規戰爭也將不同於國內戰爭後期的正規戰爭，這是設想在裝備了新式武器之後，軍隊和作戰將要起一個大的變革而說的。這時的軍隊將獲得高度的集中性和組織性，作戰將獲得高度的正規性，大大減少其游擊性，低級的將變到高級的，中國型的將變到世界型的。這將是戰略反攻階段中的事業。

由此看來，國內戰爭和抗日戰爭兩個過程和四個戰略時期之間，共存在着三個戰略的轉變。第一個，國內游擊戰爭和國內正規戰爭之間的轉變。第二個，國內正規戰爭和抗日游擊戰爭之間的轉變。第三個，抗日游擊戰爭和抗日正規戰爭之間的轉變。

三個轉變中，第一個轉變曾經遇到很大的困難。這里有兩方面的任務。一方面，要反對沉溺於游擊性而不願向正規性轉變的右的地方主義和游擊主義的傾向，這是由於幹部對已經變化的敵情和任務估計不足而發生的。這一方面，拿中央紅色區域來說，曾經作了艱苦的教育工作，才使之逐漸地轉變過來，又一方面，則要反對過分地重視正規化的「左」的集中主義和冒險主義的傾向，這是由於一部分領導幹部對敵情和任務估計過分，並且不看實情，機械地搬用外國經驗而發生的。這一方面，在中央紅色區域，曾經在三年的長時間內（遵義會議以前），付出了極大的犧牲，然後才從血的教訓中糾正過來。這種糾正是遵義會議的成績。

第二個轉變是處於兩個不同的戰爭過程之間的，這是1937年秋季（蘆溝橋事變後）的事情。這時，敵人是新的，即日本帝國主義，友軍是過去的敵人國民黨（它對我們仍然懷着敵意），戰場是

地域廣大的華北（暫時的我軍正面，但不久就會變為長期的敵人後方）。我們的戰略轉變，是在這些特殊情況之下進行的一個極其嚴重的轉變。在這些特殊的情況下，必須把過去的正規軍和運動戰，轉變成為游擊軍（說的是分散使用，不是說的組織性和紀律性）和游擊戰，才能同敵情和任務相符合。但是這樣的一個轉變，便在現象上表現為一個倒退的轉變，因此這個轉變應該是非常困難的。這時可能發生的，一方面是輕敵傾向，另一方面是恐日病。這些在國民黨中都是發生了的。國民黨當它從國內戰爭的戰場向民族戰爭的戰場轉變時，主要由於輕敵，同時也存在着一種恐日病（以韓復榘、劉峙為代表），而遭受了很多不應有的損失。然而我們却相當順利地執行了這個轉變。不但未遭挫敗，反而大大地勝利了。這是由於廣大的幹部適時地接受了中央的正確指導和靈活地觀察情況而獲得的，雖然曾經在中央和一部分軍事幹軍之部發生過嚴重的爭論。這一轉變關於整個抗日戰爭的堅持、發展和勝利，關係於中國共產黨的前途非常之大，只要想一想抗日游擊戰爭在中國民族解放命運上的歷史意義，就會知道的。中國的抗日游擊戰爭，就其特殊的廣大性和長期性說來，不但在東方是空前的，在整個人類歷史上也可能是空前的。

至於由抗日戰爭到抗日正規戰爭的第三個轉變，則屬於戰爭發展的將來，估計那時又將發生新的情況和新的困難，現在可以不去說它。

（五）抗日游擊戰爭的戰略地位

在抗日戰爭的全體上說來，正規戰爭是主要的，游擊戰爭是輔助的，因為抗日戰爭的最後命運，只有正規戰爭才能解決。就全國來說，在抗日戰爭全過程的三個戰略階段（防禦、相持、反攻）中，首尾兩階段，都是正規戰爭為主，輔之以游擊戰爭。中間階段，由於敵人保守佔領地、我雖準備反攻但尚不能實行反攻的情況，游擊戰爭將表現為主要形態，而輔之以正規戰；但這在全戰爭中只是三個階段中的一個階段，雖然其時間可能最長。故在全體上說來，正規戰爭是主要的，游擊戰爭是輔助的。不認識這一情況，不懂得正規戰爭是解決戰爭最後命運的關鍵，不注意正規軍的建設和正規戰的研究和指導，就不能戰勝日本。這是一方面。

但游擊戰爭是在全戰爭中佔着一個重要的戰略地位的。沒有游擊戰爭，忽視游擊隊和游擊軍的建設，忽視游擊戰的研究和指導，也將不能戰勝日本。原因是大半個中國將變為敵人的後方，如果沒有最廣大的和最堅持的游擊戰爭，而使敵人安穩坐佔

，毫無後顧之憂，則我正面主力損傷必大，敵之進攻必更猖狂，相持局面難以出現，繼續抗戰可能動搖，即若不然，則我反攻力量準備不足，反攻之時沒有呼應，敵之消耗可能取得補償等等不利情況，也都要發生。假如這些情況出現，而不及時地發展廣大的和堅持的游擊戰爭去克服它，要戰勝日本也是不可能的。因此，游擊戰爭雖在戰爭全體上居於輔助地位，但實佔據着極其重要的戰略地位。抗日而忽視游擊戰爭，無疑是非常錯誤的。這是又一方面。

游擊戰爭的可能，只要具備大國這個條件就存在的，因此古代也有游擊戰爭。但是游擊戰爭的堅持，却只有在共產黨領導之下才能出現。故古代的游擊戰爭大都是失敗的游擊戰爭，只有現代有了共產黨的大國，如像內戰時期的蘇聯和中國這樣的國家，才有勝利的游擊戰爭。在戰爭問題上，抗日戰爭中國共兩黨的分工，就目前和一般的條件說來，國民黨擔任正面的正規戰，共產黨擔任敵後的游擊戰，是必須的，恰當的，是互相需要、互相配合、互相協助的。

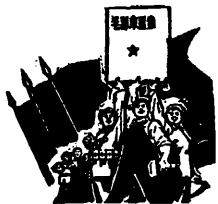
由此可以懂得，我們黨的軍事戰略方針，由國內戰爭後期的正規戰爭轉變為抗日戰爭前期的游擊戰爭，是何等重要和必要的了。綜合其利，有如下十八項：（一）縮小敵軍的佔領地；（二）擴大我軍的根據地；（三）防禦階段，配合正面作戰，拖住敵人；（四）相持階段，堅持敵後根據地，利於正面整軍；（五）反攻階段，配合正面，恢復失地；（六）最迅速最有效地擴大軍隊；（七）最普遍地發展共產黨，每個農村都可組織支部；（八）最普遍地發展民衆運動，全體敵後人民，除了敵人的據點以外，都可組織起來；（九）最普遍地建立抗日的民主政權；（十）最普遍地發展抗日的文化教育；（十一）最普遍地改善人民的生活；（十二）最便利於瓦解敵人的軍隊；（十三）最普遍最持久地影響全國的人心，振奮全國的士氣；（十四）最普遍地推動友軍友黨進步；（十五）適合敵強我弱條件，使自己少受損失，多打勝仗；（十六）適合敵小我大的條件，使敵人多受損失，少打勝仗；（十七）最迅速最有效地創造出大批的領導幹部；（十八）最便利於解決給養問題。

在長期奮鬥中，游擊隊和游擊戰爭應不停止於原來的地位，而向高級階段發展，逐漸地變為正規軍和正規戰爭，這也是沒有疑義的。我們將經過游擊戰爭，積蓄力量，把自己造成為粉碎日本帝國主義的決定因素之一。

（六）注意研究軍事問題

兩軍敵對的一切問題依靠戰爭去解決，中國的

（轉入第廿八版）



組織起來

六五五

今天共產黨中央招待陝甘寧邊區從農民群眾中、工廠中、部隊中，機關學校中選舉出來的男女勞動英雄，以及在生產中的模範工作者，我代表中央來講幾句話。我想講的意思，拿幾個字來概括，就是「組織起來」。邊區的農民群眾和部隊、機關、學校、工廠中的群眾，根據去年冬天中共中央西北局所召集的高級幹部會議的決議，今年進行了一年的生產運動。這一年的生產，在各方面都有了很大的成績和很大的進步、邊區的面目為之一新。事實已經完全証明：高級幹部會議的方針是正確的。高級幹部會議方針的主要點，就是把群眾組織起來，把一切老百姓的力量，一切部隊機關學校的力量、一切男女老少的全勞動力半勞動力，只要是可能的，就要毫無例外地動員起來，組織起來，成為一支勞動大軍。我們有打仗的軍隊，又有勞動的軍隊。打仗的軍隊，我們有八路軍新四軍；這支軍隊也要當兩支用，一方面打仗，一方面生產。我們有了這兩支軍隊，我們的軍隊有了這兩套本領，再加上做群眾工作一項本領，那末，我們就可以克服困難，把日本帝國主義打垮。如果邊區去年以前的生產運動的成績還不够大，還不够顯著，還不足以完全証明這一點，那末今年的成績，就完全証明了這一點，這是大家親眼看見了的。

邊區的軍隊，今年凡有地的，做到每個戰士平均種地十八畝吃的菜、肉、油，穿的棉衣、毛衣、鞋襪，住的窑洞、房屋，開會的大小禮堂，日用的桌椅板櫈、紙張筆墨，燒的柴火、木炭、石炭，差不多一切都可以自己造，自己辦。我們用自己動手的方法，達到了豐衣足食的目的。每個戰士，一年中只需花三個月工夫從事生產，其餘九個月時間都可以從事訓練和作戰。我們的軍隊既不要國民黨政府發餉，也不要邊區政府發餉，也不要老百姓發餉，完全由軍隊自己供給；這一個創造，對於我們的民族解放事業，該有多麼重大的意義啊！抗日戰爭六年半中，敵人在各抗日根據地內實行燒、殺、搶的「三光」政策，陝甘寧邊區則遭受國民黨的重重封鎖，財政上經濟上處於非常困難的地位，我們的軍隊如果只會打仗，那是不能解決問題的。現在我們邊區的軍隊已經學會了生產，前方的軍隊，一部分也學會了，其他部分正在開始學習。只要我們全體英勇善戰的八路軍新四軍，人人個個不但會打仗，會作群眾工作，又會生產，我們就不怕任何困難，就會是孟夫子說過的：「無敵于天下」。我們的

機關學校今年也大進了一步，向政府領款只占經費的一小部分，由自己生產解決的占了絕大部分；去年還只自給蔬菜百分之五十，今年就自給了百分之一百；喂豬養羊大大增加了肉食；又開設了許多作坊生產日用品。部隊機關學校既然自己解決了全部或大部的物質問題，用稅收方法從老百姓手中取給的部分就減少了，老百姓生產的結果歸自己享受的部分就增多了。軍民兩方大家都發展生產，大家都做到豐衣足食，大家都喜歡。還有我們的工廠，發展了生產，清查了特務，生產效率也大大提高了。整個邊區，產生了許多農業勞動英雄、工業勞動英雄，機關學校勞動英雄，軍隊中也出了許多勞動英雄，邊區的生產，可以說是走上了軌道。凡此，都是實行把群眾力量組織起來的結果。

把群眾力量組織起來，這是一種方針。還有什麼與此相反的方針沒有呢？有的。那就是缺乏群眾觀點，不依靠群眾、不組織群眾，不注意把農村、部隊、機關、學校、工廠的廣大群眾組織起來，而只注意組織財政機關，供給機關、貿易機關的一小部分人；不把經濟工作看作是一個廣大的運動，一個廣大的戰綫，而只看作是一個用以補救財政不足的臨時手段。這就是另外一種方針，這就是錯誤的方針。陝甘寧邊區過去是存在過這種方針的，經過歷年的指正，特別是經過去年的高級幹部會議和今年的群眾運動，大概現在還作這樣錯誤想法的人是少了。華北華中各個根據地，因為戰爭緊張，也因為領導機關注意不够，群眾的生產運動還沒有廣大的開展。但是在中央今年十一月一號的指示以後，各個地方也都在準備發動明年的生產運動了。前方的條件，比陝甘寧邊區更困難，不但有嚴重的戰爭，有些地方還有嚴重的災荒。但是為了支持戰爭，為了對付敵人的「三光」政策，為了救濟災荒，就不能不動員全體黨政軍民，一面打擊敵人，一面實行生產。前方的生產，過去幾年已經有了一些經驗，加上今年冬天的思想準備，組織準備和物質準備，明年可能造成廣大的運動，並且必須造成廣大的運動。前方處於戰爭環境，還不能做到「豐衣足食」，但是「自己動手，克服困難」，「是完人可以做到，並且必須做到的」。

目前我們在經濟上組織群眾的最重要形式，就是合作社。我們部隊機關學校的群眾生產，雖不要硬安上合作社的名目，但是這種在集中領導下用互

相幫助共同勞動的方法解決各部門各單位各個人物質需要的群眾的生產活動，是帶有合作社性質的。這是一種合作社。

在農民群眾方面，幾千年來都是個體經濟，一家一戶就是一個生產單位，這種分散的個體生產，就是封建統治的經濟基礎，而使農民自己陷於永遠的窮苦。克服這種狀況的唯一辦法，就時逐漸地集體化；而達到集體化的唯一道路，依據列寧所說，就是經過合作社。在邊區，我們現在已經組織了許多的農民合作社，不過這些在目前還是一種初級形式的合作社，還要經過若干發展階段，才會在將來發展為蘇聯式的被稱為集體農莊的那種合作社。我們的經濟是新民主主義的，我們的合作社目前還是建立在個體經濟基礎上（私有財產基礎上）的集體勞動組織。這又有幾種樣式。一種是「變工隊」、「扎工隊」這一類的農業勞動互助組織，從前江西紅色區域叫做勞動互助社，又叫耕田隊，現在前方有些地方也叫互助社。無論叫什麼名稱，無論每一單位的人數是幾個人的，幾十個人的，幾百個人的，又無論單是由全勞動力組成的，或有半勞動力參加的，又無論實行互助的是人力、畜力、工具、或者在農忙時竟至集體吃飯住宿，也無論是臨時性的，還是永久性的，總之，只要是群眾自願參加（決不能強迫）的集體互助組織，就是好的。這種集體互助的辦法是群眾自己發明出來的。從前我們在江西綜合了群眾的經驗，這次我們在陝北又綜合了這樣的經驗。經過去年高級幹部會議的提倡，今年一年的實行，邊區的勞動互助就大為條理化和更加發展了。今年邊區有許多變工隊，實行集體的耕種、鋤草、收割，收成比去年多了一倍。群眾看見了這樣的實效，明年一定有更多的人實行這個辦法。我們現在不希望明年一年就把全邊區的幾十萬個全勞動力和半勞動力都組織到合作社里去，但是在幾年之內是可能達到這個目的的。婦女群眾也要全部動員參加一定分量的生產。所有二流子都要受到改造，參加生產，變成好人。在華北華中各抗日根據地內，都應該在群眾自願的基礎上，廣泛組織這種集體互助的生產合作社。

除了這種集體互助的農業生產合作社以外，還有三種形式的合作社，這就是延安南區合作社式的包括生產合作、消費合作、運輸合作（運鹽）、信用合作的綜合性合作社，運輸合作社（運鹽隊）以及手工業合作社。

我們有了人民群眾的這四種合作社，和部隊機關學校集體勞動的合作社，我們就可以把群眾的力量組織成為一支勞動大軍。這是人民群眾得到解放的必由之路，由窮苦變富裕的必由之路，也是抗戰勝利的必由之路。每一個共產黨員，必須學會組織

群眾的勞動。知識份子出身的黨員，也必須學會；只要有決心，半年一年工夫就可以學好的。他們可以幫助群眾組織生產，幫助群眾總結經驗。我們的同志學會了組織群眾的勞動，學會了幫助農民做按家生產計劃，組織變工隊，組織運鹽隊，組織綜合性合作社，組織軍隊的生產，組織機關學校的生產，組織工廠的生產，組織生產競賽，獎勵勞動英雄，組織生產展覽會，發動群眾的創造力和積極性，加上旁的各項本領，我們就一定可以把日本帝國主義打出去，一定可以協同全國人民，把一個新國家建立起來。

我們共產黨員，無論在什麼問題上，一定要能夠同群眾相結合。如果我們的黨員，一生一世坐在房子里不出去，不經風雨，不見世面，這種黨員，對於中國人民究竟有什麼好處沒有呢？一點好處也沒有的，我們不需要這樣的人做黨員。我們共產黨員應該經風雨，見世面；這個風雨，就是群眾鬥爭的大風雨，這個世面，就是群眾鬥爭的大世面。「三個臭皮匠，合成一個諸葛亮」，這就是說，群眾有偉大的創造力。中國人民中間，實在有成千成萬的「諸葛亮」，每個鄉村，每個市鎮，都有那裡的「諸葛亮」。我們應該走到群眾中間去，向群眾學習，把他們的經驗綜合起來，成為更好的有條理的道理和辦法，然後再告訴群眾（宣傳），並號召群眾實行起來，解決群眾的問題，使群眾得到解放和幸福。如果我們做地方工作的同志脫離了群眾，不了解群眾的情緒，不能夠幫助群眾組織生產，改善生活，只知道向他們要救國公糧，而不知道先用百分之九十的精力去幫助群眾解決他們「救民私糧」的問題，然後僅僅用百分之十的精力就可以解決救國公糧的問題，那末，這就是沾染了國民黨的作風，沾染了官僚主義的灰塵。國民黨就是只向老百姓要東西，而不給老百姓以任何一點什麼東西的。如果我們共產黨員也是這樣，那末，這種黨員的作風就是國民黨的作風，這種黨員的臉上就堆上了一層官僚主義的灰塵，就得用一盆熱水好好洗干淨。我覺得，在無論那一個抗日根據地的地方工作中，都存在有這種官僚主義的作風，都有一部分缺乏群眾觀點因而脫離群眾的工作同志。我們必須堅決地克服這種作風，才能和群眾親密地結合起來。

此外。在我們的軍隊工作中，還存有一種軍閥主義作風，這也是一種國民黨的作風，因為國民黨軍隊是脫離群眾的。我們的軍隊必須在軍民關係上、軍政關係上、軍黨關係上、官兵關係上、軍事工作和政治工作關係上、干部相互關係上，遵守正確的原則，決不可犯軍閥主義的毛病。官長必須愛護士兵，不能漠不關心，不能採取肉刑；軍隊必須愛護人民，不能損害人民利益；軍隊必須尊重政府，

尊重黨，不能鬧獨立性。我們的八路軍新四軍是人民的軍隊，歷來是好的，現在也是好的，是全國軍隊中一支最好的軍隊。但是近年來確實生長了一種軍閥主義的毛病，一部分軍隊工作同志養成了一種驕氣，對士兵，對人民，對政府，對黨，橫蠻不講理，只責備做地方工作的同志，不責備自己，只看見成績，不看見缺點，只愛聽恭維話，不愛聽批評話。例如陝甘寧邊區，就有這種現象。經過去年的高級幹部會議和軍政幹部會，又經過今年春節的擁政愛民運動和擁軍運動，這個傾向是根本地克服下去了，還有一些殘餘，還必須繼續去克服。華北華中各根據地內，這種毛病都是有的，那里的黨和軍隊必須注意克服這種毛病。

無論在地方工作中，在軍隊工作中，無論是官僚主義傾向或軍閥主義傾向，其毛病的性質都是一樣，就是脫離群眾。我們的同志，絕對大多數都是好同志。對於有了毛病的人，一經展開批評，揭發錯誤，也就可以改正。但是必須開展自我批評，正視錯誤傾向，認真實行改正。如果在地方工作中不批評官僚主義傾向，在軍隊工作中不批評軍閥主義傾向，那就是願意保存國民黨作風，願意保存官僚主義灰塵和軍閥主義灰塵在自己清潔的臉上，那就不是個好黨員。如果我們在地方的工作中去掉官僚主義傾向，在軍隊工作中去掉軍閥主義傾向，那就一切工作都會順利地開展，生產運動當然也是這樣。

我們邊區的生產，無論在農民群眾方面、機關

(接第十二版)

民主的馬來亞(包括星島)就要推翻拉曼李光耀傀儡政權，打倒美英帝國主義。

上述的種種現象，就是馬來亞殖民地、半殖民地、半封建社會的特點。而決定這種情況，是由於帝國主義的侵入，以及帝國主義勾結買辦資產階級和封建官僚主義重重壓迫的結果。

(接第廿一版)

泉成園呵

泉成園

群眾鬥爭紅旗飄揚在你的土地上

你的兒女在鬥爭中堅強起來

不怕財主敢斗傀儡政權

全心全力創造出一個獨立、統一、民主的馬來亞

馬來亞萬歲！

毛主席萬歲！

學校方面、軍隊方面、工廠方面，都得到了很大的成績，在軍民關係上也有了很大進步，邊區的面目，和以前大不相同了。所有這些，都是我們的同志的群眾觀點已經加強，同群眾的結合大進一步的表現。但是我們不應該自滿，我們還要繼續作自我批評，還要繼續求進步。我們的生產也要繼續求進步。我們臉上有灰塵，就要天天洗臉，地上有灰塵，就要天天掃地。盡管我們在地方工作中的官僚主義傾向，在軍隊工作中的軍閥主義傾向，已經根本上克服了，但是這些惡劣傾向又可以生長起來的。我們是處在日本帝國主義和中國反動勢力的層層包圍之中，我們是處在散漫的小資產階級的包圍之中，極端惡濁的官僚主義灰塵和軍閥主義灰塵天天都向我們的臉上大批地撲來。因此，我們決不能一見成績就自滿自足起來。我們應該抑制自滿，時時批評自己的缺點，好象我們爲了清潔，爲了去掉灰塵，天天要洗臉，天天要掃地一樣。

各位勞動英雄和模範生產工作者，你們是人民的領袖，你們的工作是很有成績的，我希望你們也不要自滿。我希望你們回到關中去，回到隴東去，回到三邊去，回到綏德去，回到延屬各縣去，回到機關學校部隊工廠去，領導人民，領導群眾，把工作做得更好，首先是按自願的原則把群眾組織到合作社里來，組織得更多，更好。希望你們回去實行這一條，宣傳這一條，使明年再開勞動英雄大會的時候，我們能夠得到更大的成績。

(接第廿五版)

存亡系於戰爭的勝負。因此，研究軍事的理論，研究戰略和戰術，研究軍隊政治工作，不可或緩。戰術的研究雖然不足，但十年來從事軍事工作的同志們已有很多的成績，已有很多根據中國條件而提出的新東西，缺點在於沒有總結起來。戰略問題和戰爭理論問題的研究，至今還只限於極少數人的工作。政治工作的研究有第一等的成績，其經驗之豐富，新創設之多而且好，全世界除了蘇聯就要算我們了，但缺點在於綜合性和系統性的不足。爲了全黨和全國的需要，軍事知識的通俗化，成爲迫切的任務。所有這些，今後都應該注意，而戰爭和戰略的理論則是一切的骨幹。從軍事理論的研究，引起興趣，喚起全黨注意於軍事問題的研究，我認爲是必要的。

成千成萬的先烈，爲着人民的利益，在我們的前頭英勇地犧牲了，讓我們高舉起他們的旗幟，踏着他們的血跡前進吧！



出版者：全馬黃梨業工友聯合會

出版日期：1968年9月1日

非賣品